

Phyt.

54

-2-



85-

S E C O N D

C A T A L O G U E

ALPHABETIQUE

DE

PLANTES FIBREUSES,  
BULBEUSES ET TUBEREUSES

TANT INDIGENES QU'EXOTIQUES  
avec leurs noms botaniques selon la Méthode du  
Chevalier de Linne'

*Toutes des Plantes perennes qui se conservent en  
plein air pendant l'hiver*

et qui sont propres à l'embellissement  
des Bôcages ou soit-disans Pans Anglois,  
des jardins de plaifance, d'arbres & des  
jardins d'hiver toujours verdoyans

de même

*elles font une partie essentielle  
des Plantations botaniques et économiques  
de fleurs, comme aussi à l'usage du potager,  
de la médecine, de la teinture & d'autres  
herbes semblables,*

enfin elles ornent

les Cabinets & les Serres.

*Le tout est à avoir à un prix raisonnable  
chés*

GOTTLOB BOERNER,

Commissaire de la Cour de S. A. E. de Saxe,  
à D R E S D E.

---

*Avec une Table allemande.*

---



*Zweytes*  
alphabetisches Verzeichniß  
von

in- und ausländischen  
perennirenden

*Stauden - Zwiebel- und  
Knollen-Gewächsen,*

nach der Lehrart des Ritters von Linne' botanisch  
benennet;

welche in freyer Luft unsern Winter aushalten,  
und in die

Luftwälder, oder sogenannten Englischen  
Waldungen, Lust-Baum- und immer-  
grünenden Winter-Gärten,

ingleichen zu besondern

*botanischen und öconomischen*

Blumen - Küchen - Arzeney - Färbe-  
und andern

*Kräuter - Anlagen,*

auch zu

Auszierung der Zimmer und Gewächshäuser  
gebraucht werden,

*um billige Preise zu haben*  
bey

Gottlob Börner,

Churfürstl. Sächs. Hof-Commissarius  
in Dresden.

---

*Nebst einem deutschen Register.*

---



---

**Flos** est plantarum gaudium,  
tum se novas, aliasque, quam sunt, ostendunt,  
tum variis colorum picturis in certamen usque  
luxuriant.

**PLIN. xvi. 25.**

---





## VORBERICHT.

---

**D**a der gegenwärtige zweyte Catalogus etwas später erscheint, als ich solchen in dem ersten Verzeichniß von Nordamerikanischen und andern ausländischen, sammt einheimischen Bäumen etc. zu liefern versprochen hatte: so ist es billig, diejenigen Gönner und Freunde, die vielleicht über den Verzug unwillig geworden, um Verzeihung zu bitten.

Ich hoffe diese auch um so gewisser zu erlangen, da ich versichern kan, das andere und mancherley Verrichtungen, die mich von  
\* 2 dieser



## VORBERICHT.

dieser Arbeit abgehalten haben, von solcher Beschaffenheit gewesen, das alle Nachsicht verdiene.

Dieses Verzeichniß enthält eigentlich nur diejenigen *in-* und *ausländischen* perennirenden *Stauden- Zwiebel- und Knollen-Gewächse* (*Plantas fibrosas, bulbosas et tuberosas perennes*) welche in freyer Luft unsern Winter aushalten, die ebenfalls in meinen Pflanz-Schulen vorrätzig sind, und in die Lustwälder, oder sogenannten Englischen Waldungen, Lust-Baum- und immergrünenden Winter-Gärten, ingleichen zu besondern botanischen und öconomischen Blumen- Küchen- Arzeney- Färb- und andern Kräuter-Anlagen, auch zu Auszierung der Zimmer und Gewächshäuser gebraucht werden.

In verschiedenen Catalogen von der Botanik, die entweder von dem speculativischen oder practischen Theil der Studirenden in dieser Kunst, bishero herausgegeben worden, haben sich grose Beschwerlichkeiten durch die confuse und mithin undeutliche Art, die so verschiedenen Pflanzen wohl zu arrangiren, geäußert, je nachdem ihre Einbildungskraft sie geleitet, oder ihre besondere Anhänglichkeit



## VORBERICHT.

leit zu einem gewissen System sie regieret hatte. Dahero man öfters eine und die nehmliche Pflanze unter verschiedenen Capiteln und mit andern Nahmen genennet antrift, welches noch gar oft zu unangenehmen Streitigkeiten Anlaß gegeben. Um nun diesen Catalogum, gleich dem *Ersten*, der von den Liebhabern der schönen Gartenkunst mit erwünschten Beyfall aufgenommen worden, so viel nur immer möglich brauchbar und gemeinnütziger zu machen, so ist hierinnen ebenfalls jede Pflanze nicht allein unter ihr eigenes Geschlecht oder Capitel gebracht, sondern auch nach der Vorschrift des so allgemein beliebten großen Meisters der Botanik, des *Herrn von Linne*, botanisch benennet, dabey andere Pflanzenkundige, als *Philipp Miller*, *Tournefort*, *Bauhin*, *Boerhaave* etc. zu Rathe gezogen, denen Geschlechtern sowohl, als bey vielen derselben, einer jeden Pflanze insonderheit, die bekanntesten deutschen Nahmen beygeleget, und, um den Liebhabern dieser Kunst viele Mühe zu ersparen, dem Ende ein deutsches Register angefüget worden.

Einige dieser Pflanzen, welche zugleich holz- und staudenartig, und als Halbholzige bereits in das erste Verzeichniß von Bäumen etc.



## VORBERICHT.

gesetzt worden sind, haben als *Halbstandig*, für diejenigen, welche sich nur auf *Stauden-Gewächse* einlassen, nothwendig hier wiederholt werden müssen.

Für den besondern und sehr großen Theil dererjenigen Garten- und Blumen-Freund, die nur allein *Zwiebel- und Knollen-Gewächse*, (*Plantas bulbosas et tuberosas*) mit Ausschließung der *Staudenartigen*, (*Plantas fibrosas*) suchen und sammeln, habe zu Erleichterung der Auswahl, solche mit A. und B. bezeichnet, und bedeutet

A. *Lilienartige* des Herrn von *Linne'*, oder solche *Zwiebel-Gewächse*, die *lilienförmige Blumen* tragen.

B. *Anderer und verschiedene Arten*, oder solche *Zwiebel-Gewächse*, deren *Blumen* nicht lilienförmig, sondern von *anderer und mancherley Gestalt* sind, und welche der *Ritter* nicht unter die *Zwiebel-* sondern unter die *Stauden-Gewächse* geordnet.

Hierbey finde für nöthig, folgendes anzumerken, und zwar

*Erst.*



## VORBERICHT.

*Erstlich*, bey denen mit A. bezeichneten dieses, dafs der Begriff eines *Zwiebelartigen* oder *Lilienartigen* Gewächses zu allgemein angenommen, und im strengsten Verstande über seine Grenzen ausgedehnt wird. Denn bey verschiedenen einzelnen Gattungen zeigt es sich, dafs zwar bald dieses, bald jenes Gewächse lilienartig blühe, aber nicht immer aus einer zwiebelartigen Wurzel herfürkeime, und im Gegentheil aus einer zwiebelartigen Wurzel nichts weniger als lilienartige Blumen herfürwachsen. Ob nun schon ihrer Farben-Pracht so grofs und so mannichfaltig, dafs sie in ihrem Flor, Augenweide, und die vornehmste Zierde der Blumen-Gärten sind; so können dennoch

*Zweytens*, auch die mit B. bezeichneten Pflanzen, als *zwiebelartige* angenommen werden, weil deren Wurzel nicht minder *knollig*, *knötig* und *klauenartig* ist. Ich bemerke diese Wurzelart an der Adoxa, Anemone coronaria et hortensis, Aristolochia longa et rotunda, Convallaria, Cotyledon Umbilicus, Paeonia, Ranunculus asiaticus et sanguineus, und an denen übrigen Gewächsen in dieser Abtheilung. So verschieden auch die Wurzeln und Blumen dieser Pflanzen sind, und daher keine Stelle unter der *lilienartigen* Familie finden; so die-



## VORBERICHT.

nen sie doch denen Gärten ebenfalls zu einer großen und herrlichen Zierde. Ein großer Theil derselben, wird in ihrem Flor, jenen, denen lilienartigen, nichts nachgeben, und wenn man Lust hat, die schönste Blume mit fast unglaublich vielen Abwechslungen und von beynahe allen bekannten Couleuren sowohl, als von sehr seltnen Farben, im Blumenreiche zu sehen, so muß man die *Ranunculus asiaticus* et *sanguineus* allen andern Blumen vorziehen. Denn ihrer Sorten-Zahl ist sehr groß und auf tausend nicht zu bestimmen.

Alle hohe und niedere Liebhaber, welche einige oder viele dieser Gewächse von mir verlangen, wollen geneigtest geruhen und belieben, einen Auszug aus diesem Catalogo verfertigen und an mich abgeben zu lassen, auswärtige aber solchen entweder mir selbst, oder ihren hiesigen Correspondenten zu übersenden, da denn nicht ermangeln werde, um billigste Preise und gegen baare Zahlung, dieselben mit guten Pflanzen, richtigen Sorten und möglichster Förderung zu ihrer Zufriedenheit zu bedienen; auch werde die Gewächse so gut und sicher einpacken lassen, daß sie ohne Beschädigung an Adresse gelangen sollen. Je weiter aber der Ort gelegen, wohin die Pflanzen

zen



## VORBERICHT.

zen verſendet werden ſollen, und je ſtärker das Verzeichniß der verlangenden Sorten iſt, je nöthiger iſt es, ſolches ſo zeitig als möglich mir abgeben zu laſſen, oder anhero zu ſchicken, um jeden Gönner und Freund nach Vorſchrift und Wunſch aufwarten zu können, weil gar oft viele Liebhaber entweder auf eine und dieſelbe Sorte verfallen, oder auch wohl eine groſe Anzahl von manchen Arten beſtellt werden.

Da die Preiſe dieſer Pflanzen ſowohl, wie derer Bäume und Sträucher, wegen ihrer verſchiedenen Größe und Stärke, ſich nicht auf eine gewiſſe Zeit voraus feſt beſtimmen laſſen, ſo habe dergleichen dieſem Catalogo ebenfalls nicht beyſetzen können.

Ob nun gleich beym wiederholten Durchleſen dieſes *Zweyten* und des *Erſten* Verzeichniſſes gewahr werde, daß hierzu noch verſchiedene Bäume, Sträucher und Blumen-Pflanzen fehlen, welche aber nach und nach zu erlangen und mit neuen Arten zu vermehren hoffe; ſo wird man doch, wenn man erwäget, daß alles dieſes, neß noch mehrern und andern Gewächſen (wovon beſondere Catalogen verfertigt und ausgegeben werden ſollen) aus  
eige.



## VORBERICHT.

eigenen Mitteln und Kräften herbey schaffen müssen, und keine öffentliche Unterstützung genieße, beyde zahlreichen Inhalts finden.

Und mit wievielerley andern Unvollkommenheiten auch diese Producte begleitet zu seyn gefunden werden mögen, so wird der gute Wille und Meynung die Stelle der Entschuldigung vertreten, und zugleich dem Verfasser von dem Einsichtsvollen, wo nicht seinen Beyfall, doch wohl dessen günstige Aufmunterung erwerben können.

Dresden, am 12. Mart. 1787.







**V e r z e i c h n i s**  
von  
perennirenden  
**Stauden - Zwiebel - und**  
**Knollen - Gewächsen,**  
welche  
hier im freyen Lande fortkommen.

---

*Für die besondern Liebhaber derer Zwiebel- und Knollen - Gewächse, (Plantae bulbosae et tuberosae.) sind solche mit A. und B. bezeichnet, und bedeutet*

*A. Lilienartige des Herrn von Linne'.*

*B. Andere und verschiedene Arten, welche der Ritter nicht unter die Zwiebel - Gewächse, sondern unter die Staudenartigen geordnet.*

---

**A**canthus. *Bärenklau.*

mollis.  
Dioscoridis.  
spinofus.

A

Achil-



# **Achillea.** *Achillenkraut.*

Ptarmica. *Deutscher Bertram.*

———— flore pleno.

pubescens.

fantolina.

Ageratum. *Leberbalsam.*

tomentosa. *Gelbe Schafgarbe.*

abrotanifolia.

aegyptiaca.

Clavennae.

alpina.

Millefolium. *Schafgarbe.*

———— purpureum majus.

———— foliis variegatis.

nobilis.

bipinnata, flore aureo.

———— — sulphureo.

montana.

cretica.

magna.

odorata.

falcata.

macrophylla.

pentaphylla.

**Aconitum.** *Sturmhut.* *Wolfswurz.*

*Eisenhütlein.*

B. Orientale, flore magno albo.

B. variegatum.

B. lycoctonum.

B. altissi.



B. altissimum.

B. uncinatum.

B. cammarum.

B. Napellus flore caeruleo.

————— — roseo.

————— — albo.

————— — variegato.

B. pyramidale.

B. pyrenaicum.

B. Anthora. *Heilsame Wolfswurz.*

**Acorus.** *Calmus. Wohlriechende Schwertel-Lilie.*

B. Calamus. Calamus Aromaticus.

a) vulgaris.

b) verus. Acorus Asiaticus.

**Acrostichum.** *Vollblühender Farren.*  
ilvense.

**Aethaea.** *Schwarzwurz. Christophskraut.*  
spicata.

B. alba.

racemosa.

**Adiantum.** *Frauenhaar.*

Capillus veneris.

pedatum.

trapeziforme.

**Adonis.** *Adonisröslein.*

vernalis.

rigida.



**Adoxa.** *Bisamkräutlein.*

B. Moschatellina.

**Agrimonia.** *Odermennig.*

Eupatoria.

minor.

Agrimonoïdes.

repens.

odorata.

fibirica.

**Agrostemma.** *Raden. Sammtröslein.*

Flos Iovis.

Coronaria flore rubro.

\_\_\_\_\_ flore atro-rubente.

\_\_\_\_\_ flore albo.

\_\_\_\_\_ flore rubro pleno.

\_\_\_\_\_ flore variegato.

**Agrostis.** *Straußgras.*

pumila.

canina.

Indica.

**Aiuga.** *Gunfel.*

pyramidalis.

reptans.

orientalis.

**Albuc.** *Stift-Blume.*

A. major.

**Alcea.** *Herbstrosen. Pappel.*

rosea.

varic.



variegata. Alcéa Chinenfis,  
ficifolia.

——— fibirica,

**Alchemilla.** *Sinau.* *Frauenmantel.*

pentaphyllea,

vulgaris,

hirsuta,

alpina,

**Aletris.** *Hyacinth-Aloe.*

A. Uvaria.

**Alisma.** *Wasserwegerich.* *Froschlöffel.*

Plantago aquatica

**Allium.** *Lauch.* *Knoblauch.* *Moly.*

A. Scorodoprasum,

A. magicum.

A. descendens.

A. subhirsutum.

A. Moly.

A. Sphaerocephalon.

A. Chamae-moly.

A. nutans.

A. senescens.

A. flavum.

A. angulosum.

A. Schoenoprasum majus.

——— minus.

A. fativum.

A. urfinum.



A. Ascalonicum.

A. Victoralis.

A. Porrum.

A. triquetrum.

A. canadense.

A. Sibiricum.

A. arenarium.

A. vineale.

A. oleraceum.

A. moschatum.

A. odorum.

A. roseum.

A. nigrum.

A. rotundum.

## **Althaea, Eibisch,**

officinalis,

——— laciniato folio,

cannabina.

## **Alyssum, Alysse,**

saxatile,

—— foliis eleganter variegatis,

finuatum,

montanum,

halimifolium,

spinosum,

incanum,

—— foliis ex luteo variegatis,

creticum,

hyber-



hyperboreum,  
utriculatum.

**Amaryllis.** *Narcis - Lilie.*

A. vernalis.

A. lutea.

A. Atamasco.

A. Belladonna. *Lilium americanum*, pu-  
niceo flore.

A. farniensis.

A. Regina.

A. Zeylanica major.

———— media.

———— minor.

**Ammi.** *Ammei,*

B. glaucifolium.

**Anchusa.** *Ochsenzunge, Rothfärberkraut.*

sempervirens.

officinalis.

orientalis.

**Andromeda.**

polifolia.

**Androface.** *See - Nabelkraut, Manns-  
barnisch.*

villosa.

**Andryala.** *Wollige Sandistel, Wollkraut.*

lanata.



**Anemone.** *Wind-Röslein.*Hepatica. *Leberkraut.*a) flore caeruleo et albo varie-  
gato.

b) — violaceo.

c) — — — pleno.

d) — — — — — majore.

e) — caeruleo.

f) — rubro.

g) — — — pleno.

h) flore albo.

i) — — duplici.

**B. sylvestris.** *Wilde Anemone.*

a) flore albo.

b) — — pleno.

c) — purpureo.

d) — — — — — pleno.

e) — viridi.

**B. canadensis.** *Canadensische Anemone.***B. patens.** *Offene Anemone.***B. pulsatilla.** *Oster-Blume.***B. pratensis.** *Wiesen-Anemone. Biswurz.***B. virginiana.** *Virginische Anemone.***B. palmata.** *Handförmige Anemone.*

— — — flore pleno.

**B. nemorosa.** *Wald-Anemone.*

a) flore roseo.

b) — pleno purpurascete.

c) — albo.

d) — — pleno.

**B. apen.**



- B. apennina. *Apenninische Anemone.*  
 a) flore caeruleo.  
 b) — — — — pleno.
- B. vernalis. *Frühe Küchenschelle.*  
 — — — — flore pleno.
- B. alpina. *Alpen-Anemone.*
- B. narcissiflora. *Anemone mit Narcissen-  
 blüthen.*
- B. narcissiflora daurica.
- B. trifolia. *Dreyblättrichte Anemone.*
- B. ranunculoïdes. *Hahnenfusartige Ane-  
 mone.*
- B. quinquefolia. *Fünfblättrichte Ane-  
 mone.*
- B. Thalictroides. *Wiesenrautenartige  
 Anemone.*  
 — — — — flore pleno.
- B. montana flore rubro. *Berg-Anemone.*  
 — — — — pleno.
- B. Dichotoma. *Zweytheilige Anemone.*
- B. coronaria. *Kronen-Anemone.*  
 a) flore albo.  
 b) — — pleno.  
 c) — caeruleo.  
 d) — — — — pleno.  
 e) — — — — obscuro.  
 f) — — — — pleno.  
 g) — roseo.  
 h) — — — — pleno.  
 i) — rubro.



- k) flore rubro pleno.  
 l) — purpureo.  
 m) — — — — pleno.  
 n) — variegato.  
 o) — — — — pleno.  
 p) — coccineo.  
 q) — — — — pleno.  
 r) — sulphureo.  
 f) — — — — pleno.

**B. hortensis.** *Garten-Anemone.*

- a) flore albo.  
 b) — — pleno.  
 c) — caeruleo.  
 d) — — — — pleno.  
 e) — — — — obscuro.  
 f) — — — — — — pleno.  
 g) — roseo.  
 h) — — — — pleno.  
 i) — rubro.  
 k) — — — — pleno.  
 l) — purpureo.  
 m) — — — — pleno.  
 n) — variegato.  
 o) — — — — pleno.  
 p) — coccineo.  
 q) — — — — pleno.  
 r) — sulphureo.  
 f) — — — — pleno.

**S. Kronen- und Garten-Anemone mit**  
**vielen andern Abänderungen in**  
**Catalogus von Blumen-Zwiebeln.**  
**Ange-**



**Angelica.** *Engelwurz.*

atropurpurea.

Archangelica. *Erz-Engelwurz.*

**Anthemis.** *Chamille, Bertram, Gill-  
blumen.*

Pyrethrum,

tinctoria, flore aureo,

———— — sulphureo.

triumfetti,

nobilis. *Edle Chamille.*

———— flore pleno.

**Anthericum.** *Zaun-Blume, Spinnen-  
kraut.*

A. Liliastrum,

A. ————— alpinum minor.

A. ferotinum.

A. Liliago.

A. ramosum.

A. fistulosum.

A. ossifragum.

A. calyculatum.

**Anthyllis.** *Wundkraut, Wollblume.*

Vulneraria,

a) flore coccineo.

b) — luteo.

c) — albo.

**Antir**



**Antirrhinum.** *Dorant. Orant. Kalbs-*  
*nase. Löwenmaul.*

Linaria.

———— foliis eleganter variegatis.

———— flore ex rubro et albo striato.

monspessulanum.

Cymbalaria.

purpureum.

genistifolium.

Afarina.

Italicum.

majus flore rubro, rictu luteo.

———— albo, rictu luteo.

———— luteo.

———— angustifolium, flore rubro.

———— foliis eleg. variegat.

latifolium flore purpureo.

———— variegato pleno.

**Apocynum.** *Hundswolle. Hundekohl.*

cannabinum.

androsaemifolium.

venetum flore rubro.

———— flore albo.

frutescens.

**Aquilegia.** *Agley.*

canadensis.

alpina.

Sibirica.

vulgaris.



vulgaris.

\_\_\_\_\_ flore cinereo pleno.

\_\_\_\_\_ — caeruleo pleno.

\_\_\_\_\_ — — — — — majore.

\_\_\_\_\_ — rubro pleno.

\_\_\_\_\_ — carneo pleno.

\_\_\_\_\_ — nigro pleno.

\_\_\_\_\_ — albo pleno.

\_\_\_\_\_ — viridi pleno.

\_\_\_\_\_ — plenissimo caerulescente.

\_\_\_\_\_ — — — — — pallido.

\_\_\_\_\_ — — — — — purpureo.

\_\_\_\_\_ — ex caeruleo et albo va-  
riegato elegantissimo  
pleno.

\_\_\_\_\_ — ex rubro et albo variega-  
to elegantissimo pleno.

\_\_\_\_\_ foliis variegatis.

\_\_\_\_\_ Aquilegia stellata, flore vio-  
laceo pleno.

\_\_\_\_\_ Aquilegia stellata, flore rubro  
pleno.

\_\_\_\_\_ Aquilegia stellata, flore varie-  
gato pleno.

**Arabis.** *Unächtes Thurnkraut.*

alpina.

bellidifolia.

Turrita.

**Aralia.**



**Aralia.** *Beertragende Angelick.*

racemosa. *Aralia Canadensis.*  
 nudicaulis.

**Arenaria.** *Sandkraut.*

grandiflora.

**Aretia.**

alpina.

**Arethusa.** *Runzelbart.* *Arethuse.*

A. bulbosa.

A. ophioglossoides.

A. divaricata.

**Aristolochia.** *Osterlucey.*

B. longa.

B. rotunda.

clematitis.

Pistolochia.

sempervirens.

serpentaria.

**Arnica.** *Wolverley.* *Mutterwurz.*

montana.

scorpioïdes.

**Artemisia.** *Wermuth.* *Beyfuß.*

Dracunculus.

pontica.

Absinthium.

caerulescens.

vulgaris.



vulgaris.

———— foliis argenteis variegatis.

———— — ex luteo variegatis.

campestris fruticosa.

———— sub fruticosis.

maritima.

tanacetifolia.

Nova, ex monte Kook.

Santonicum.

rupestris.

Abrotanum.

integrifolia.

**Arum.** *Aron.* *Aronswurz.*

B. maculatum maculis nigris.

———— — candidis.

———— non maculatum.

B. triphyllum.

B. italicum. Arum venis albis, italicum  
maximum.

B. Dracunculus.

B. Dracontium.

B. virginicum.

B. Arisarum.

———— foliis variegatis.

**Arundo.** *Rohr.*

Donax.

Epigejos.

Phragmitis.

Indica laconica versicolor.

**Asarum.**



**Afarum.** *Haselwurz.*

europaeum.

canadense.

virginicum.

**Asclepias.** *Schwalbenwurz. Seidenpflanze. Aesculapische Pflanze.*

amoena.

nigra.

undulata.

Dichotoma.

B. tuberosa.

B. villosa.

purpurascens.

lutea.

variegata.

incarnata.

rubra.

syriaca.

—— exaltata.

Vincetoxicum.

—— latifolium.

**Afcyrum.** *St. Peterswurz. Hartheu.*

Crux Andreae. *Andreas-Creuz.*

**Asparagus.** *Spargel.*

officinalis.

**Asperula.** *Waldmeister. Herzfreude.*

*Sternleberkraut.*

odorata.

tauri.



taurina.

laevigata.

**Asphodelus.** *Affodill. Goldwurz.*

A. ramosus.

A. albus.

A. luteus.

A. fistulosus.

**Asplenium.** *Milzkraut. Hirschzunge.*  
*Wiederthron.*

**Scolopendrium.**

a) *Lingua Cervina officinarum.*

b) ——— angustifolia  
lucida folio ferrato.

c) ——— maxima un-  
dulato folio, auricula-  
to per basin.

d) ——— folio maxi-  
mo infra auriculato,  
supra in amplas laci-  
nias foliaceas explicato.

**Trichomanoïdes.**

————— viride.

**Ceterach.**

**Ruta muraria.**

**Adiantum nigrum.**

**Trichomanes.**

**Aster.** *Sternblume. Aster.*

Amellus.

tripolium.

**B**

divari-



divaricatus.  
tenuifolius.  
rigidus.  
alpinus.  
acris.  
grandiflorus.  
hyssopifolius.  
linifolius.  
linarifolius.  
undulatus.  
puniceus.  
laevis.  
ericoïdes.  
fraxinifolius.  
annuus.  
dumosus.  
macrophyllus.  
corymbosus.  
cordifolius.  
novae angliae.  
novi-belgii.  
miser.  
repens.  
mutabilis.  
aculeatus.  
virgatus.  
alienatus.  
purpureus.  
glabris.  
umbellatus.



concolor.  
altissimus.  
Tradescanti.  
tardiflorus.

**Astragalus.** *Tragant.* *Wirbelkraut.*

alpinus.  
austriacus.  
galegiformis.  
glycyphyllos. *Wildes Süßholz.*  
Glaux.  
cicer.  
arenarius.  
alopecuroïdes.  
Tragacantha.

**Astrantia.** *Meisterwurz.* *Weiblicher Sa-  
nickel.*

minor.  
major.  
candida.

**Athamanta.** *Bärwurz.* *Vogelnest.*

Meum.  
ficula. *Sicilianisches Vogelnest.*  
Oreoselinum.

**Athanasia.** *Goldenhaar.* *Jüngling.*

crithmifolia.  
maritima.



**Atropa.** *Wolfskirsche.* *Alraun.*

Belladonna.

Mandragora.

**Ballota.** *Ballote.*

nigra.

**Bellis.** *Maslieben.* *Gänse-Blumen.*

perennis.

\_\_\_\_\_ flore pleno rubro.

\_\_\_\_\_ — — — atrorubente.

\_\_\_\_\_ — — — magno albo.

\_\_\_\_\_ — — — incarnato.

\_\_\_\_\_ — — — rubro.

\_\_\_\_\_ — — — vario.

\_\_\_\_\_ — — — ex rubro et albo  
variegato fistuloso.

\_\_\_\_\_ — — — albo globoso ma-  
ximo, prolifera.

\_\_\_\_\_ — — — ex rubro et albo  
variegato prolifero.

\_\_\_\_\_ — — — rubro in formam  
cristae galli figurato.

\_\_\_\_\_ flore viridi globoso.

**Betonica.** *Betonie.*

danica.

orientalis.

officinalis.

\_\_\_\_\_ foliis ex luteo variegatis.

alpina.

**Borago.**



**Borago.** *Boretzsch.*

*Orientalis.*

**Bryonia.** *Zaunrübe.*

*B. alba.*

**Bubon.** *Stein-Eppich.*

*macedonicum.*

**Buddleja.**

*occidentalis.*

**Bulbocodium.** *Nackende Jungfer.*

*A. vernum. Colchicum vernum.*

*A. alpinum.*

**Bunias.** *Meer-Senf.*

*orientalis.*

**Bunium.** *Erdnuß. Erd-Castanie.*

*B. Bulbocastanum.*

**Buphthalmum.** *Rindsauge.*

*grandiflorum.*

*falicifolium.*

*Helianthoides.*

**Bupleurum.** *Hasen-Ohr.*

*longifolium.*

**Butomus.** *Wasser-Viole. Wasser-*

*Schwerdel.*

*A. umbellatus.*

a) *flore albo.*

b) — *roseo.*

c) — *purpureo.*



**Cacalia. Pestwurz.**

alpina.

faracena.

atriplicifolia.

suaveolens.

hastata.

**Cactus.**Opuntia. *Gemeine indianische Feige.***Calla. Calla. Aronswurz.**B. palustris. *Bastard - Aaron.*

B. aethiopica.

**Caltha. Dotterblume.**

palustris.

———— flore pleno.

**Campanula. Glockenblume.**

perficifolia, flore caeruleo.

———— ————— pleno.

———— — albo.

———— — pleno.

Trachelium, flore purpureo.

———— — duplici purpureo.

———— — albo.

———— — duplici albo.

latifolia, flore caeruleo.

———— — lactaeo.

pyramidalis.

patula.

rapunculus, flore albo.

rapun.



rapunculus, flore caeruleo.

glomerata.

Thyrsoïdes.

decurrens.

saxatilis.

americana, flore albo.

————— — caeruleo.

rotundifolia, flore caeruleo.

————— — albo.

————— — pallido.

petraea.

grandiflora.

alpina.

linifolia.

cervicaria.

Medium flore albo. Viola mariana.

————— — caeruleo.

B. liliifolia.

### **Cardamine. Bergkresse.**

pratensis, flore pleno magno.

trifolia.

petraea.

### **Carduus. Distel.**

B. tuberosus.

Casabonae.

canus.

defloratus.

tataricus.



helenioïdes.

Centauroïdes.

heterophyllus.

mollis.

acaulis.

cyanoïdes.

humilis.

**Carex.** *Riedgras.*

vulpina.

**Carlina.** *Eberwurz.*

B. pyrenaica.

B. acaulis.

**Carpesium.** *Nickendes Sternkraut.*

cernuum.

**Carthamus.**

caeruleus. *Blaue Bürstenpflanze.*

**Carum.** *Kümmel.*

carvi.

hispanicum.

**Cassia.** *Cassie. Wilde Senetpflanze.*

marilandica.

chamaecrista.

ligustrina.

**Catananche.** *Stärkkraut, Candischer Löwenfuß.*

caerulea.

**Centau-**



**Centaurea. Flocken-Blume.**

splendens.

phrygia.

Centaureum.

nigra.

—— foliis laciniatis.

pectinata.

montana.

paniculata.

orientalis.

**B. cineraria.**

conifera.

Isnardi.

argentea.

glastifolia.

Centauroïdes.

Seridis, folio candidissimo.

—— ——— caule alato.

Crocodylum.

ragufina.

Jacea.

fibirica.

Stoebe flore rubro.

—— — albo.

scabiosa.

alpina.

flava.

**Cerastium. Hornkraut. Mausöhrlein.**

latifolium.

**B 5**

repens.



repens.  
vulgatum.  
arvense.

**Cerinth.** *Wachsblume.*

minor.  
montana.

**Chaerophyllum.** *Kälberkropf.*

aureum.  
hirsutum, flore albo.  
———— — rubro pulchro.  
montanum, flore albo.  
———— — rubro.

B. bulbosum.

**Cheiranthus.** *Levcoje. Negeleinveil.*

Cheiri.  
———— flore pleno.  
———— ————— sanguineo.  
———— ————— foliis variegatis.  
fenestralis.  
———— flore pleno.  
incanus.  
———— flore pleno.

**Chelidonium.** *Schölkraut.*

majus.  
———— flore pleno.  
laciniatum.  
glaucium.

**Chelo-**



**Chelone. Schildkröte.**

glabra.

alba.

hirsuta.

obliqua.

**Chondrilla. Chondrillenkraut.**

Juncea.

**Chrysanthemum. Wucherblume.  
Goldblume.**

alpinum.

atratum.

serotinum.

corymbosum.

Leucanthemum.

———— foliis eleganter varie-  
gatis.**Chrysocoma. Goldhaar.**

Linofyris.

**Chrysosplenium. Goldmilz. Gold-  
Steinbrech.**

alternifolium.

oppositifolium.

**Cimicifuga. Wanzenkraut.**

foetida.

**Cineraria. Aschenpflanze.**

canadensis.

maritima.

**Circaea.**



**Circaea. Hexenkraut.**

lutetiana.

alpina.

**Cistus. Ciströlein.**

Helianthemum.

————— flore luteo et rubro.

pilosus.

thymifolius.

**Clematis. Wald-Rebe.**

erecta.

———— altissima.

maritima.

Hispanica.

Canadensis.

integrifolia.

alpina.

viorna.

**Clinopodium. Wirbeldoste.**

vulgare, flore purpureo.

———— — albo.

incanum.

aegyptiacum.

**Cnicus. Krazkraut.**

cernuus.

Erisithales.

**Cochlearia. Löffelkraut.**

danica.

angli-



anglica.  
officinalis.

# Colchicum. *Zeitlosen. Nackende Hare.*

A. autumnale flore roseo. *Herbst-Zeitlosen.*

———— ————— variegato.

———— ————— purpureo.

———— ————— pleno.

———— ————— variegato.

———— ————— albo.

———— ————— pleno.

———— ————— maculato.

———— ————— variegato pleno.

———— ————— albo multiflorum.

———— ————— variegato multiflorum.

———— ————— albo, foliis ex albo variegatis.

A. atropurpureum. Col. Parisiensium.  
*Zeitlose aus Paris.*

A. montanum. *Berg-Zeitlose.*

A. variegatum flore majore. *Bunde Zeitlose von Chio.*

———— ————— minore.

A. Tessulatum. *Gewürfelte Zeitlose aus Morgenland.*

## Collinsonia.

canadensis.

Colum.



**Columnnea.**

scandens.

**Comarum.** *Siebenfingerkraut.*

palustre.

**Convallaria.** *Mayblume. Weiswurz.*B. majalis. *Mayblume.*

—— flore rubro.

—— angustifolia.

B. latifolia. *Breitblättrichte Mayblume.*

—— flore albo pleno.

—— — — — monstroso.

—— — variegato.

—— — — — pleno.

B. verticillata. *Quiralförmige Mayblume.*B. odorata. *Wohlriechende breitblättrichte Weiswurz.*

—— flore pleno.

B. Polygonatum. *Weiswurz. Salomons-Siegel.*

—— foliis eleganter variegatis.

B. multiflora. *Vielblumige Mayblume.*B. racemosa. *Kammartige Mayblume.*B. stellata. *Sternförmige Mayblume.*B. bifolia. *Zweyblättrichte Mayblume.*B. trifolia. *Dreyblättrichte Mayblume.***Convolvulus.** *Winde.*

lineatus.

Caro-



Carolinus.  
 minimus, foliis argenteis.  
 Soldanella.

**Conyza.** *Flöhpflanze. Dürrewurz.*  
 candida.  
 bifrons.

**Coreopfis.** *Wanzengesicht.*  
 verticillata, humilis.  
 ————— in omni parte majore.  
 auriculata.  
 alba.  
 alternifolia.  
 tripteris.  
 lanceolata.

**Cornus.** *Dürlizen. Hundsbeere.*  
 canadensis. *Krautartige Hundsbeere.*

**Coronilla.** *Kronenwicke.*  
 varia.  
 minima.  
 coronata.

**Cortusa.** *Bergsanickel.*  
 Gmelini.  
 Matthioli.

**Cotyledon.** *Nabelpflanze.*  
 B. Umbilicus Veneris tuberosa.

**Crambe.** *Meerkohl.*  
 B. maritima.

**Crepis.**



**Crepis.** *Grundveste. Habichtkraut.*  
 fibrica.

**Crithmum.** *Meerfenchel.*  
 maritimum.

**Crocus.** *Safran.*

A. fativus. *Wahrer Safran.*

A. biflorus. *Zweyblumiger Safran.*

A. alpinus autumnalis. *Alpen - Herbst-  
 Safran.*

————— flore albo.

A. vernus. *Frühlings - Safran.*

S. Crocus vernus über 40 Sorten in  
 Catalogus von Blumen-Zwiebeln.

A. autumnalis. *Herbst - Safran.*

————— flore minore.

————— multiflorus.

————— flore variegato.

**Crotalaria.** *Klapper - Schote.*  
 alba.

— flore caeruleo.

**Cucubalus.** *Behen. Beertragender Hün-  
 nerdarm.*

tataricus.

bacciferus.

Behen.

— flore pleno.

catholicus.

Otites.

itali-



italicus.  
viscosus.

**Cyclamen.** *Schweinsbrod.*

B. europaeum flore albo.

———— — rubro.

———— — roseo.

B. vernale flore purpureo odoro.

———— — rubro odoro.

B. Orbiculatum.

B. Coum.

B. purpurascens.

**Cynanchum.** *Hundswürger.*

acutum.

erectum.

**Cynara.** *Artischocke.*

Scolymus.

hortensis.

———— non aculeata, capite subru-  
bente.

Cardunculus. *Cardone.*

**Cynoglossum.** *Hundszunge.*

apenninum.

Omphalodes.

creticum.

**Cyperus.** *Cypergras.*

B. esculentus. *Erdmandeln.*

C

Cypri-



**Cypripedium.** *Venuschuh.*

- A. Calceolus. Calceolus Mariae.  
 A. bulbosum. Calceolus Mariae luteus.  
 A. hirsutum. Calceolus flore majore.  
 A. canadense flore albo.  
 ——— — incarnato.

**Datisca.** *Streichkraut.*

cannabina.

**Daucus.** *Möhre.*

Gingidium. *Meer-Möhre.*

**Delphinium.** *Rittersporn.*

grandiflorum.

elatum.

—— flore purpureo.

americanum.

**Dentaria.** *Zahnkraut.*

B. bulbifera.

B. enneaphyllos.

B. pentaphyllos.

**Dianthus.** *Nelke.*

barbatus latifolius. *Bart-Nelke.*

—— flore pleno.

—— angustifolius.

—— flore pleno.

—— foliis variegatis.

Armeria. *Wilde Nelke.*

arenarius. *Sand-Nelke.*

—— flore pleno.

**Caryo.**



**Caryophyllus.** *Garten - Nelke.*

————— imbricatus, flore pleno.

S. vielerley Abänderungen in Catalogus von Nelken.

**Carthusianorum,** flore simplici, coloris diverſi. *Carthusier - Nelke.*

————— flore pleno.

deltoïdes. *Donner - Nelke. Jungfer - Nägelein.*

glaucus. *Eisengraue Berg - Nelke.*

alpinus. *Alpen - Nelke.*

chinensis. *Sinesische Nelke.*

————— flore pleno colore vario.

virgineus. *Jungfer - Nelke.*

superbus. *Stolze Nelke.*

————— flore pleno.

plumarius, flore simplici, coloris diverſi. *Feder - Nelke.*

————— — pleno purpureo.

————— — — albo.

————— — — — cum coralla purpurea.

————— major, flore roseo pleno.

————— — — — — cum coralla purpurea.

————— foliis eleganter variegatis.

**Dictamnus.** *Diptam. Spechtwurz.*

albus.



albus flore purpureo.

— — roseo.

**Digitalis.** *Fingerhut.*

ferruginea.

obscura.

ambigua.

lutea.

purpurea.

———— flore albo.

———— — carneo.

thapsi.

**Dioscorea.**

villosa.

**Dipsacus.** *Cartendistel.* *Weberkarte.*

fullonum.

fativus.

laciniatus.

pilosus.

**Dodartia.**

orientalis.

**Dodecatheon.** *Götterblume.*

B. Meadia.

**Doronicum.** *Gemsenwurz.*

B. altaicum.

B. pardalianches, foliis caulem ample-  
xantibus.

———— radice scorpii.

B. plantagineum.

**Draba.**



**Draba.** *Hunger-Blümlein.*

alpina.

**Dracocephalum.** *Drachenkopf.*

austriacum.

sibiricum.

Ruyschiana.

virginianum.

**Dracontium.** *Zehrwurz.*

B. Camtschatkense.

**Dryas.** *Waldgöttin-Kraut.*

octopetala.

**Echinops.** *Kugeldistel.*

Ritro.

sphaerocephalus, flore albo.

————— ————— caeruleo.

**Echium.** *Otternkopf.*

vulgare.

**Epigaea.** *Erdbeerstrauch.*

repens.

**Epilobium.** *Weiderich.*

hirsutum.

———— foliis ex albo et viridi varie-  
gatis.

angustifolium.

———— flore albo.

———— ————— pleno.

latifolium.



**Epimedium.** *Bischofsmüze.*

alpinum.

**Equisetum.** *Kannenkraut. Katzenwedel.*

hyemale.

**Erica.** *Heide.*

Tetralix.

———— flore albo.

**Erigeron.** *Altmannskraut.*

acre.

bonariense.

B. tuberosum.

**Erinus.**

alpinus.

**Eryngium.** *Mannstreu.*

campestre.

planum.

———— flore albo.

foetidum.

aquaticum.

maritimum.

alpinum.

———— Capitulis monstrosis.

orientale.

amethystinum.

———— flore pleno.

**Ery.**



**Erysimum.** *Hederich.*

Barbarea, flore pleno. *Barbenkraut.*  
 ——— foliis variegatis.

**Erythronium.** *Hundszahn.*

A. Dens canis, flore luteo.

————— — albo.

————— — carneo.

————— — purpureo.

A. longifolium flore albo.

————— — carneo.

————— — rubro.

**Eupatorium.** *Wasserdost.*

fessilifolium.

cannabinum.

altissimum.

maculatum.

urticaefolium.

perfoliatum.

aromaticum.

americanum.

purpureum.

**Euphorbia.** *Brennende Dornpflanze.*

*Wolfsmilch.*

coralloïdes.

————— foliis variegatis.

myrsinites.

Paralias,



amygdaloïdes.

————— foliis eleganter variegatis.

Cypariffias.

sylvatica.

Orientalis.

palustris.

Lathyris.

Efula.

Characias.

B. Apios.

**Ferula.** *Gertenkraut.*

communis.

glauc.

Ferulago.

tingitana.

canadensis.

**Festuca.** *Schwingel. Bocksbart.*

rubra.

**Filago.** *Fadenkraut. Katzenpfötgen.*

Leontopodium.

**Fragaria.** *Erdbeere.*

vesca.

a) *Fragaria vulgaris.*

b) ——— fructu albo.

c) ——— flore pleno.

muricata.

virginiana.

chilo.



chiloënsis, fructu maximo, foliis car-  
nosis hirsutis.

———— foliis variegatis.

caroliniana, fructu magno albido.

pratensis, fructu magno oblongo.

———— rotundo.

alpina. *Fragaria* semper florens et  
fructificans.

sterilis.

**Frankenia.** *Frankische Pflanze.*

laevis.

hirsuta.

**Fritillaria.** *Kron-Blume. Schachbret-  
Blume.*

A. imperialis. *Corona Imperialis. Kay-  
serkrone.*

———— flore luteo.

———— pleno.

———— rubro minore.

———— majore.

———— pleno.

———— (mit flachen Blu-  
menschaft.)

———— (mit zwey- und  
dreyfachen Kronen über  
einander.)

———— variegato. *Fritill. Chi-  
nensis.*

———— flavescente.



**A. imperialis** foliis ex albo variegatis.

————— ex luteo —————

————— latifolia flore rubro.

————— flore sulphureo.

————— maxima.

**S. Corona Imperialis in Catalogus von  
Blumen - Zwiebeln.**

**A. persica.** *Persische Lilie.*

———— foliis variegatis.

**A. racemosa.** *Kleine persische Lilie.*

**A. pyrenaica.** Fritill. nigra. *Schachbret-  
Blume.*

**A. lutea.** Fritill. lutea maxima Italica.

**A. umbellata.**

**A. aquitanica** flore luteo obscuro.

————— viridi.

**A. hispanica** flore carneo.

**A. Meleagris.** *Schachbret - Blume.*

———— latifolia glabra.

————— variegata.

———— pubescente, variegata.

———— alba.

———— variegata.

———— ferotina atropurpurea.

———— flore viridi.

———— luteo.

———— variegato.

———— pleno.

———— purpureo.

———— atropurpureo.

**A. Mele.**



- A. Meleagris, flore sulphureo.  
 ——— multiflora.  
 ——— foliis ex albo variegatis.  
 ——— — luteo ———  
 ——— — albo striatis.  
 ——— — luteo ———

A. Orientalis.

A. nigra. Frit. minor flore nigro.

A. humilis flore flavescente.

S. Fritillarien (*Schachbret-Blumen*) mit  
 vielen Abänderungen in Catalo-  
 gus von Blumen-Zwiebeln.

### **Fumaria. Erdrauch.**

B. spectabilis. *Ansehnlicher Erdrauch.*

B. bulbosa.

B. cava.

B. cucularia. *Canadensischer Erdrauch.*

lutea montana.

sempervirens.

capnoïdes flore albo.

——— — luteo.

enneaphylla.

B. nobilis. *Edler Erdrauch.*

### **Galanthus. Schneetröpflein.**

A. nivalis.

——— flore pleno.

### **Galega. Geisraute.**

officinalis, flore albo.

——— — caerulefcente.

**Galeo-**



**Galeopsis. Katzengeſicht.**

Galeobdolon.

———— foliis ex albo elegantiffime  
variegatis.**Galium. Labkraut.**

verum.

faxatile.

boreale.

**Gaura.**

biennis.

**Genista. Ginſter.**

ſagittalis.

**Gentiana. Enzian. Bitterwurzel.**

B. lutea.

Pneumonanthe.

aſclepiadea.

cruciata.

purpurea.

ſaponaria.

acaulis.

villoſa.

bavarica.

ciliata.

verna.

punctata.

**Geranium. Storchſchnabel.**

ſylvaticum.

phaeum,



phaeum, flore atro-rubente.

———— — pallido-rubente.

macrorrhizum.

palustre.

**B.** triste.

striatum.

pratense, flore caeruleo.

———— — variegato.

fibiricum.

nodosum.

**B.** maculatum.

pyrenaicum, flore albo.

———— — caeruleo.

maritimum.

**B.** lancastrense.

robertianum.

odoratissimum.

sanguineum.

columbinum, flore caeruleo.

———— — pallido.

———— — purpureo.

alpinum.

———— flore albo.

———— semperflorens.

moschatum.

**B.** tuberosum.

**B.** orientale.

**Geum.** *Merzwurz.* *Benedictenwurz.*

virginianum.

urba.



urbanum.  
 montanum.  
 pyrenaicum.  
 rivale.  
 reptans.

**Gladiolus.** *Schwerdel. Allermannshar-*  
*nisch.*

A. communis flore purpureo.

———— — carneo.

———— — albo.

A. imbricatus. *Russischer Schwerdel.*

A. Italicus. *Italiänischer Schwerdel.*

A. Byzantinus. *Constantinopolitanischer*  
*Schwerdel.*

A. tristis. *Trauriger Schwerdel.*

A. montanus. *Berg-Schwerdel.*

**Glechoma.** *Gundelreben. Gundermann.*

hederacea, foliis ex albo variegatis.

**Globularia.** *Kugel-Blume.*

vulgaris flore caeruleo.

———— — albo.

cordifolia.

Alypum.

**Glycine.** *Knollwicke.*

B. Apios.

**Glycyrrhiza.** *Süßholz. Lacrizenholz.*

echinata.

glabra.



glabra.

hirsuta.

**Gnaphalium.** *Ruhrpflanze. Ewige Blume.*

dioicum.

rutilans.

sylvaticum.

ignescens.

margaritaceum.

————— minor.

Stoechas.

arenarium.

plantaginifolium.

orientale.

purpureum.

angustissimum.

**Gratiola.** *Gnadenkraut.*

officinalis.

**Gypsophila.** *Gypskraut.*

Struthium.

faxifraga.

altissima.

perfoliata.

prostrata.

**Hedysarum.** *Süß - Klee.*

canadense.

Onobrychis.

paniculatum.

corona.



coronarium, flore rubente.

————— — albo.

Caput galli.

junceum.

violaceum.

## **Helenium.** *Bastard-Sonnenblume.*

autumnale.

latifolium.

## **Helianthus.** *Sonnenblume.*

divaricatus.

B. tuberosus.

giganteus.

decapetalus.

multiflorus.

————— flore pleno.

————— — foliis variegatis.

altissimus.

laevis.

B. strumosus.

## **Helonias.**

A. bullata.

A. asphodeloïdes.

## **Helleborus.** *Christwurz. Nieswurz.*

B. hyemalis.

niger.

———— flore roseo minore.

viridis.



viridis.  
foetidus.  
trifolius.  
latifolius.

**Hemerocallis.** *Lilien-Affodill.* *Gold-*  
*wurz.*

A. flava.  
A. fulva.  
A. minor.

**Heracleum.** *Kuh-Pastinack.*  
Sphondylium.

**Hesperis.** *Nachtviole.*

tristis.  
matronalis, flore simplici odorato.  
————— — pleno albo.  
————— — — purpureo.  
sibirica.

**Heuchera.**  
americana.

**Hibiscus.** *Ibisch.*  
palustris.  
moscheutos.

**Hieracium.** *Habichtkraut.*

cerinthoides.  
aurantiacum.  
umbellatum.  
Blattarioides.

**D**

pilo.



pilosella.

fabaudum.

———— foliis variegatis.

porrifolium.

alpinum.

venosum.

amplexicaule.

montanum latifolium.

———— longifolium.

spectabile.

**Hippocrepis.** *Hufeisen.*

Comosa.

**Horminum.** *Scharlach.*

pyrenaicum.

**Hyacinthus.** *Hyacinth.*

A. Muscari major, flore virescente. *Mu-*

*scaten - Hyacinth.*

———— flore luteo virescente.

———— minor.

A. racemosus flore caeruleo. *Trauben-*

*Hyacinth.*

———— albo.

A. monstrosus. *Monströser Hyacinth.*

———— flore albo.

A. monstrosus; Hyac. floribus paniculatis  
monstrosis. *Corallen-*

*Hyacinth.*

A. cer.



- A. cernuus. *Unter sich sehender Hyacinth.*  
 A. amethystinus. *Amethyst-Hyacinth.*  
 A. botryoïdes. *Wilder Hyacinth.*  
 ————— latifolius, flore caeruleo.  
 ————— ————— ————— carneo.  
 A. nonscriptus, flore caeruleo. *Gemeiner Hyacinth.*  
 ————— ————— ————— corollis semi-apertis.  
 ————— ————— purpureo.  
 ————— ————— carneo.  
 ————— ————— albo.  
 ————— ————— rubro.  
 A. comosus. *Acker-Hyacinth.*  
 A. ferotinus. *Später Hyacinth.*  
 A. utrinque floribus. *Auf beyden Seiten blühender Hyacinth.*  
 A. flore viridi et caeruleo variegato. *Fremder Hyacinth mit grünblauen Blumen.*  
 A. orientalis. *Morgenländischer Hyacinth. Gemeiner wohlriechender Garten-Hyacinth.*  
 a) flore albo.  
 b) — — pleno.  
 c) — — et viridi variegato pleno.  
 d) — — — — — plenissimo.  
 D 2 e) flore



- 
- e) flore niveo.  
 f) — — pleno.  
 g) — viridi plenissimo.  
 h) — luteo.  
 i) — — pleno.  
 k) — sulphureo.  
 l) — — pleno.  
 m) — flavo.  
 n) — — pleno.  
 o) — aurantio.  
 p) — luteo, viridi et purpureo variegato plenissimo.  
 q) — luteo et rubro variegato plenissimo.  
 r) — luteo et roseo variegato plenissimo.  
 f) — albo et caeruleo variegato.  
 t) — pleno, extus albo, intus caeruleo.  
 u) — pleno, extus albo, intus luteo.  
 v) — plenissimo, extus albo, intus luteo.  
 w) — pleno, extus albo, intus carneo.  
 x) — pleno, extus albo, intus rubro.  
 y) flore



y) flore pleno, extus albo, intus purpureo.

z) — plenissimo, extus albo, intus purpureo.

aa) — cinereo.

bb) — — — pleno.

cc) — maximo plenissimo, extus albo, intus carneo.

(Inwendig mit einem dreysfachen herzförmigen rothen Auge.)

dd) — majore nigro.

ee) — — — pleno.

ff) — maximo nigro.

gg) — — — pleno.

hh) — nigro et viridi variegato plenissimo.

ii) — maximo nigro plenissimo. (Inwendig mit einem grünen herzförmigen Auge.)

kk) — pleno, extus nigro, intus purpureo.

ll) — pleno, extus caeruleo obscuro, intus purpureo.

mm) — caeruleo obscuro.

nn) — — — pleno.

oo) — — — et viridi variegato plenissimo.



- pp) flore caeruleo.  
 qq) — ——— pleno.  
 rr) — ——— et viridi va-  
 riegato plenissimo.  
 ff) — violaceo.  
 tt) — ——— pleno.  
 uu) — ——— plenissimo.  
 vv) — cyaneo.  
 ww) — ——— pleno.  
 xx) — ——— plenissimo.  
 yy) — caerulescente.  
 zz) — ——— plenissimo.  
 aaa) — ——— et viridi va-  
 riegato plenissimo.  
 bbb) — carneo.  
 ccc) — ——— pleno.  
 ddd) — roseo.  
 eee) — ——— pleno.  
 fff) — ——— plenissimo. (*In-  
 wendig mit einem pur-  
 purfarbuen herzförmig-  
 en Auge.*)  
 ggg) — roseo maximo plenif-  
 fimo.  
 hhh) — rubro.  
 iii) — ——— pleno.  
 kkk) — ——— foliis va-  
 riegatis.  
 ll) — rubro et viridi varie-  
 gato pleno.  
 mmm)



mmm) flore rubro maximo. Hyac.  
Centiflorus.

nnn) — rubro maximo plenif-  
fimo. (*Inwendig mit  
einem zweyfachen herz-  
förmigen rothen Auge.*)

ooo) — sanguineo.

ppp) — ——— pleno.

qqq) — ——— et viridi va-  
riegato.

rrr) — sanguineo et viridi va-  
riegato pleno.

S. Hyacinthus Orientalis mit sehr vie-  
len Abänderungen in Catalogus  
von Blumen-Zwiebeln.

## Hydrastis.

canadensis.

## Hydrophyllum. Wasserblatt.

virginianum.

canadense.

## Hyoscyamus. Bilsenkraut.

physaloides.

Scopolia.

## Hypericum. Johannispflanze.

montanum.

Ascyron.

humifusum.

elodes.



androsaemum.

olympicum.

virginicum.

calycinum.

quadrangulum.

hircinum.

Lasianthus.

tomentosum.

perforatum.

prolificum.

monogynum.

pulchrum.

kalmianum.

**Hypochaeris. Saukraut.**

maculata.

glabra.

B. radicata.

**Hypoxis. Härling.**

A. erecta.

**Hyssopus. Isop.**

officinalis, flore caeruleo.

— — — albo.

— — — rubro.

— — — foliis variegatis.

nepetoïdes.

Lophantus.

altissima.

**Iberis.**



**Iberis.** *Iberpflanze. Gauchblume.*

sempervirens.  
semperflorens.  
rotundifolia.

**Imperatoria.** *Meisterwurz.*

Ostruthium.

**Inula.** *Alant.*

hirta.  
odora.  
Helenium.  
dysenterica.  
salicina.  
Oculus Christi.  
germanica.  
crithmoïdes.

**Iris.** *Schwerd - Lilie.*

A. germanica. *Deutsche Schwerdl.*

———— flore albo.

———— — pallido - caeruleo.

———— — purpureo.

———— — caeruleo minore.

A. fusiana.

A. squalens. *Schmutfärbige Schwerdl.*

a) Iris folio lato rugoso, florum petalis repandis ex purpureo scordido pallido et luteo variis,  
D 5 erectis



erectis vero obsolete et  
squallide lutescentibus.

b) Iris folio lato rugoso, petalis repandis purpureis, erectis candidis.

c) — latifolia, petalis repandis ex atropurpureo et albo striatim variis, erectis vero fuscis obsoletis.

d) — latifolia, petalis repandis atropurpureis vinctis, erectis obsolete purpurascentibus fere fuscis.

A. florentina.

A. Ochroleuca, foliis ensiformibus striatis.

*Bleichgelbe Schw. mit weißgestreift. Blättern.*

A. Sisyrrinchium. *Doppelzwiebeliche Schw.*

*Spanische Erdnuß.*

A. variegata. Iris latifolia pannonica, colore multiplici. *Bunte Schwerdl.*

A. versicolor. Iris americana versicolor.

*Buntblumige Schwerdl.*

A. pumila, flore purpureo. *Zwerg-Schw.*

— — — atropurpureo.

— — — caeruleo.

— — — purpureo-caeruleo.

— — — purpureo-flavescente.

A. pu-



A. pumila, flore eleganter variegato.

—— — luteo.

—— — albo.

—— — violaceo.

—— — variegato.

—— — pallide luteo

—— — flavo et albo.

A. fibirica.

A. Pseud - Acorus. Iris palustris lutea.  
*Wasser - Schwerdl.*

A. virginica.

A. tuberosa. Hermodactylus folio quadrangu-  
gulo. *Knollige Schw.*  
*mit viereckig. Blättern.*

A. persica. I. pers. bulbosa variegata prae-  
cox. *Persische bunte*  
*Schwerd - Lilie.*

A. biflora. Iris pumila biflora. *Zwey-*  
*mahl blühende Schwerdl.*

A. asiatica, flore caeruleo. *Asiat. Schw.*  
—— — purpureo.

A. fativa. Iris fativa lutea. *Garten-Schwerdl.*  
—— variegata. I. lutea variegata.  
—— foliis longissimis.

A. orientalis. *Morgenländische Schwerdl.*

A. graminea. Iris ang. prunum redolens  
minor. *Grassartige*  
*Schwerdl.*

A. angustifolia. Iris maritima minor. *Klei-*  
*ne Seestrands-Schwerdl.*

A. verna.



A. verna. Iris Virginiana pumila odorata.  
*Virg. Frühlings-Schw.*

—— flore albo.

—— — aureo.

A. bicolor. Iris angustifolia bicolor. *Zwey-  
 färbige Schwerdl.*

A. picta. *Gemahlte Zwerg-Schwerdl.*

A. cristata. *Kammartige Schwerdlilie.*

A. damascena. *Syrische Schwerdlilie.*

———— foliis longissimis.

A. maritima. *Seestrands-Schwerdlilie.*

A. foetidissima. *Stinkendste Schwerdlilie.*

A. spuria. *Bastard-Schwerdlilie.*

A. aphylla. *Blätterlose Schwerdlilie.*

A. parviflora. *Kleinblumiche Schwerdlilie.*

A. sambucina. *Holunderartige Schwerdl.*

A. Xiphium.

I.) Xiphium latifolium. Iris bulbosa  
 Anglica. *Schwerdlilie  
 mit pfriemenförmigen  
 großen Blättern und  
 großen Blumen.*

a) flore albo minore.

b) — — majore.

c) — cinereo.

d) — — et caeruleo.

e) — caeruleo.

f) — atro-caeruleo.

g) — violaceo.

h) — — et nigro.

i) flore



- i) flore purpureo.
- k) — atro-purpureo.
- l) — variegato.
- m) — eleganter variegato.
- n) — caeruleo et purpureo.
- o) — ——— — albo.
- p) — purpureo et nigro.
- q) — albo et carneo.
- r) foliis variegatis.

S. Iris Anglica mit mehrern Abänderungen in Catalogus von Blumen-Zwiebeln.

II.) Xiphium angustifol. Iris bulbosa  
Hispanica. *Schwerdtl.*  
*mit pfriemenförmigen*  
*kleineren Blättern und*  
*kleineren Blumen.*

- a) flore albo.
- b) — caeruleo.
- c) — ——— obscuro.
- d) — atro-caeruleo.
- e) — cinereo.
- f) — violaceo.
- g) — purpureo.
- h) — atro-purpureo.
- i) — azureo.
- k) — aureo.
- l) — luteo.
- m) — flavo.
- n) — niveo.

o) flore



- o) flore eleganter variegato.  
 p) — flavo et purpureo.  
 q) — caeruleo et albo.  
 r) — — — et purpureo.  
 f) — luteo et viridi.  
 t) — albo, oris caeruleis.  
 u) — luteo et purpureo.  
 v) — viridi.  
 w) — — — et nigro.  
 x) — caeruleo pleno.  
 y) foliis variegatis.

S. Iris Hispanica mit mehrern Abänderungen in Catalogus von Blumen-Zwiebeln.

III.) Xiphium planifolium. Iris bulbosa  
 Lusitanica. *Schwerd-  
 lilie mit flachen Blättern  
 und mit Blumen auf  
 nackenden Stielen.*

- a) flore purpureo.  
 b) — caeruleo.  
 c) — candido.  
 d) — violaceo.

**Ifatis.** *Waid.*  
*tinctoria.*

**Ixia.**

A. Bulbocodium. *Italiänische Ixia.*

A. chinensis. *Sinesische Ixia.*

**Lactuca.**



**Lactuca. Salat.**

perennis. *Beständiger Salat.*

**Lamium. Taubnessel.**

garganicum.

helveticum.

laevigatum.

Orvala.

maculatum.

album. *Bienensaug.*

—— foliis variegatis.

**Lapsana. Rheinkohl.**

communis. *Wilder Kohl.*

**Laserpitium. Laskerkrout.**

latifolium.

trilobum.

Siler.

angustifolium.

gallicum.

prutenicum.

**Lathyrus. Platterbse.**

Cicera.

B. tuberosus. *Erdnuß. Erdfeige.*

sylvestris.

tingitanus.

latifolius flore purpureo.

—— — roseo.

—— — albo.

**Lavan-**



**Lavandula. Spick. Lavendel.**

spica. L. latifolia,

—— flore albo.

Stoechas.

angustifolia.

———— flore albo.

**Lavatera.**

thuringiaca.

**Leontodon. Löwenzahn.**

Taraxacum.

B. tuberosum.

aureum.

B. bulbosum.

autumnale.

**Leonurus. Löwenschwanz.**

Cardiaca.

**Lepidium. Kresse.**

alpinum.

latifolium. Armer Leute Pfeffer.

subulatum.

**Leucojum. Knotenblume. Schneeglöckgen.**

A. autumnale.

A. vernal.

A. aestivum.

**Ligusticum. Liebstöckel. Badkraut.**

Levisticum.

Scoticum.

**Lilium.**



**Lilium. Lilie.**

A. candidum. *Weisse Lilie. Junos Rose der Alten.*

— flore pleno.

— — variegato.

— foliis ex albo variegatis.

— — ex luteo variegatis.

— flore pleno, foliis ex aureo variegatis.

A. peregrinum. *Weisse Lilie mit vielen hängenden und kleineren Blumen, auch kleineren Blättern, von Aleppo, Sultan Sambach genannt.*

A. bulbiferum. *Feuerlilie.*

a) Lilium purpureo - croceum majus. *Größere Pomeranzenlilie.*

b) — flore pleno.

c) — minus.

d) — — flore pleno.

e) — — foliis ex albo elegantior striatis.

f) — bulbiferum minus. *Kleine knollentrag. Feuerlilie.*

g) — majus.

h) — polyanthos.

E

A. pom.



A. pomponium. *Gemeiner rother türki-  
scher Bund.*

\_\_\_\_\_ flore albo.

\_\_\_\_\_ — — pleno.

A. angustifolium. Lil. brevi et gramineo  
folio. *Pomponischer  
rother türkischer Bund.*

\_\_\_\_\_ miniatum, odorum.

\_\_\_\_\_ flavum.

A. chalcedonicum. *Byzantinische Lilie.  
Scharlachrother türki-  
scher Bund.*

a) Lilium byzanthinum minia-  
tum.

b) ——— byzanthinum minia-  
tum polyanthos.

c) ——— byzanthin. flore flavo.

d) ——— ——— multi-  
plici.

e) ——— byzanthin. flore niveo.

f) ——— ——— ferotinum.

g) ——— ——— purpuro-  
sanguineum.

A. superbum. *Großer gelber türkischer  
Bund.*

\_\_\_\_\_ flore aureo.

\_\_\_\_\_ — luteo-virescente.

\_\_\_\_\_ — sulphureo.

\_\_\_\_\_ minus.

\_\_\_\_\_ — flore aureo.

A. super-



A. superbum minus flore sulphureo.

A. Martagon. *Wilder purpurrother türkischer Bund.*

\_\_\_\_\_ flore pleno.

\_\_\_\_\_ — atro-purpureo.

\_\_\_\_\_ maculatum.

\_\_\_\_\_ flore albo.

\_\_\_\_\_ — — maculato purpureo.

\_\_\_\_\_ — spadiceo.

\_\_\_\_\_ maximum polyanthos variegatum.

A. hirsutum. *Zotiger und wohlriechender rother türkischer Bund.*

\_\_\_\_\_ flore albicante.

\_\_\_\_\_ polyanthos.

\_\_\_\_\_ flore carneo.

\_\_\_\_\_ — albo punctato.

\_\_\_\_\_ — variegato.

\_\_\_\_\_ maximum polyanthos album, variis rubris maculis.

A. canadense. *Canadischer türk. Bund mit glockenförm. Blumen.*

\_\_\_\_\_ flore aureo.

\_\_\_\_\_ majus.

\_\_\_\_\_ — flore aureo.

S. Martagon (Türkenbund) mit mehreren Abänderungen in Catalogus von Blumen-Zwiebeln.

A. philadelphicum. *Philadelphische Lilie mit aufrecht stehenden glockenförm. Blumen.*



**A. camtschatcense.** *Lilie aus Kamtschatka,*  
deren glockenförmige  
Blumen aufrecht stehen.

**A. uniflorum.** *Einblumige Lilie.*

**A. tenuifolium.** *Schmalblättrichte Lilie.*

## **Linnaea.**

*borealis.*

## **Linum. Lein. Flachs.**

*perenne.*

*flavum.*

*Narbonense.*

*hirsutum.*

*tenuifolium.*

————— *flore albo.*

## **Lithospermum. Steinsaamen. Stein- hirse.**

*officinale.*

*purpureo-caeruleum.*

## **Lobelia. Lobelische Pflanze.**

*Cardinalis. Cardinalsblume.*

a) *Rapuntium maximum, coc-  
cineo spicato flore.*

b) *Rapuntium omnium maxi-  
mum, flore spicato lon-  
gissimo coccineo.*

*miniata.*

*siphilitica, flore caeruleo.*

————— *lacte.*

## **Lotus.**



**Lotus.** *Schoten-Klee.*

filiquosus.

corniculatus.

maritimus.

Dorycnium.

**Lunaria.** *Mond-Viole.*

rediviva.

**Lupinus.** *Feig-Bohne.*

perennis.

**Lychnis.** *Lichtröslein. Jerusalemcreuz.  
Pechnelke.*

chalcedonica, flore simplici rubro.

————— — pleno rubro.

————— — ex rubro et albo va.

riegato pleno.

————— — simplici albo.

flos cuculi.

— ——— flore pleno.

— ——— — albo.

dioïca, flore albo simplici.

———— — — pleno.

———— — purpureo simplici.

———— — — pleno.

———— — roseo pleno.

sibirica.

alpina.



**Viscaria.**

———— flore pleno.

———— — albo.

———— — — pleno.

**Lycopus.** *Wolfsfuß.*

virginicus.

europaeus.

**Lyfimachia.** *Weiderich.*

quadrifolia.

tenella.

ciliata.

vulgaris.

nemorum.

falicifolia.

**Nummularia.** *Wiesengeld.*

hispanica.

**Lythrum.** *Blutkraut.*

Salicaria.

**Malva.** *Malve. Pappeln.*

alcea, flore candido.

———— — rubro.

moschata.

**Marrubium.** *Andorn.*

candidissimum.

africanum.

vulgare.

**Matri-**



**Matricaria.** *Mutterkraut.*

Parthenium, flore albo.

————— ————— plenissimo albo.

————— foliis crispis.

————— petalis fistulosis.

————— nuda.

**Medicago.** *Schnecken-Klee.*

fativa.

———— foliis variegatis.

falcata.

marina.

**Melanthium.** *Sternblume.*

A. virginicum.

A. fibiricum.

**Melissa.** *Melisse.*

grandiflora.

Nepeta.

officinalis.

———— foliis ex luteo variegatis.

Calamintha.

**Melittis.** *Melissenblatt.* *Wald-Melisse.*

Melissophyllon.

**Mentha.** *Münze.*

sylvestris.

fativa.

———— foliis ex argenteo variegatis.



**Pulegium.**

cervina.

crispa.

piperita.

aquatica.

———— foliis ex luteo variegatis.

rotundifolia.

———— foliis ex luteo variegatis.

arvensis.

viridis.

gentilis.

**Mesembryanthemum. Ficoides.**

*Africanische Feige.*

barbatum.

**Michaelia.**

repens.

**Mimulus. Gaukler.**

ringens.

**Mitella. Kleine Bischofsmütze.**

diphylla.

**Moehringia. Möhringische Pflanze.**

muscosa.

**Monarda. Monarde.**

fistulosa, flore albo.

———— — purpureo.

didyma.

clino.



clinopodia, flore purpureo.

————— albo.

————— violaceo.

## **Napaea. Napäe.**

dioica,

hermaphrodita.

## **Narcissus. Narcisse.**

A. Pseudo-Narcissus. *Gelbe Narcisse.*

a) Narcissus luteus sylvestris simplici.

b) ——— luteus sylvestris duplici tubo aureo.

c) ——— luteus sylvestris triplici tubo aureo.

d) ——— luteus sylvestris tuba sexangulari.

e) ——— latifolius, flore plenissimo compacto, petalis partim flavis, partim viridibus.

f) ——— latifolius, flore aureo, tubo longo conico, multiplicatis petalis valde pleno.

g) ——— latifolius maximus, amplo calice flavo.

h) ——— latifolius, pallidus, calice amplo aureo.

E 5

i) Nar-



i) Narcissus luteus, florum petalis reflexis.

k) ——— sylvestris multiplex, calice carens.

A. poëticus. *Poetische oder weiße Narcisse.*

a) Narcissus medio purpureus simplex.

b) ——— medio purpureus multiplex.

c) ——— totus niveus multiplex.

d) ——— simplex, circulo croceo.

e) ——— simplex, circulo luteo.

A. Narcissus albus, foliis reflexis, calice brevi aureo. *Narcisse mit zurückgebogenen Kronenblättern.*

A. bicolor. *Zweyfärbige Narcisse.*

a) Narcissus latifolius, simplex.

b) ——— flore plenissimo, petalis majoribus ochroleucis, minoribus aureis interpolatis.

c) ——— latifolius, flore plenissimo, petalis majoribus candidis minoribus aureis interpolatis.

d) Nar-



3113151 21012

၁၀၆၀ ခုနှစ်

- Copyright

1000 A



A. Orientalis. *Morgenländische Narcisse.*

———— calice aureo.

A. moschatus. *Bisam-Narcisse.*

A. trilobus. *Dreylappige Narcisse.*

A. calathinus. *Korbartige Narcisse.*

A. cyprius multiflorus, flore pleno odoratissimo. *Cyprische Narcisse.*

A. serotinus. *Späte Narcisse.*

A. triandrus. *Dreyfüßige Narcisse.*

A. constantinopolitanus. *Narcisse mit vielen großen gefüllten und gelben Blumen.*

A. odorus. *Wohlriechende Narcisse.*

———— semperflorens.

A. Jonquilla majus. *Jonquille.*

———— flore pleno.

———— odoratissimo.

———— minus.

———— flore albo.

———— multiflorus.

———— flore pleno odoratissimo.

———— flore simplici odoratissimo.

A. Bulbocodium. *Portugiesische Narcisse.*

A. minor, flore simplici. *Kleinere Narcisse.*

———— pleno.

A. minor,



A. minor, flore pleno majore.

—— — simplici majore.

S. Narcissen, Tazetten und Jonquillen mit mehrern Abarten in Catalogus von Blumen-Zwiebeln.

**Nepeta.** *Katzenmünze.*

Cataria.

pannonica.

nuda.

italica.

violacea.

**Nolana.** *Schellenpflanze.*

prostrata.

**Nymphaea.** *See - Rose. Nixblumen.*

*Wasser - Tulipanen.*

B. lutea.

B. alba.

**Oenanthe.** *Rebendolde.*

B. prolifera.

B. globulosa.

B. crocata.

B. pimpinelloïdes.

B. fistulosa.

**Oenothera.** *Nachtkerze.*

fruticosa.

hirta.

biennis.

pumila.

**Ono-**



**Onoclea.** *Färber - Ochsenzunge.*  
*sensibilis.*

**Ononis.** *Hauhechel.*

*arvensis.* *Weiberkrieg.*

—— *flore albo.*

*antiquorum.* *Hauhechel der Alten.*

*rotundifolia.*

*viscosa.*

*repens.*

*Cherleri.*

**Onopordum.** *Zellblume. Wegdistel.*

*Acanthium.*

*acaulon.*

*helveticum.*

**Onosma.** *Lothwurz.*

*orientalis.*

*echioïdes.*

*simplicissima.*

**Ophioglossum.** *Natterzunge.*

*vulgatum.*

**Ophrys.** *Knabenkraut. Zweyblatt.*

A. *Monorchis.* *Orchis odorata.* *Einko-*  
*diges Knabenkraut.*

A. *spiralis.* *Spiralförmiges Knabenkraut.*

A. *ovata.* *Eyrundes Knabenkraut.*

A. *Nidus avis.* *Vogelnest.*

A. *cordata.* *Herzförmiges Knabenkraut.*

A. *Coral.*







A. Morio. Orchis Morio, foemina. *Pickelhering.*

A. spectabilis. *Ansehnliche Ragwurz.*

A. pallens. *Bleiche Ragwurz.*

A. mascula. Orchis Morio, mas. *Männliche Ragwurz.*

A. sambucina. *Hollunder-Ragwurz.*

A. nigra. *Schwarze Ragwurz.*

A. latifolia. *Breitblättrichte Ragwurz.*

A. maculata. *Gefleckte Ragwurz.*

a) flore purpureo.

b) — rubro.

c) — roseo.

A. flava. *Gelbe Ragwurz.*

A. papilionacea. *Schmetterlingsförmige Ragwurz.*

A. psycodes. *Canadische Ragwurz.*

A. incarnata. *Fleischfarbene Ragwurz.*

A. militaris. *Kriegerische Ragwurz.*

A. ustulata. *Zwerg-Ragwurz.*

A. globosa. *Kugelrunde Ragwurz.*

A. abortiva. *Bastard-Ragwurz.*

A. cornopica. *Hornförmige Ragwurz.*

A. fucescens. *Bräunliche Ragwurz.*

A. hyperborea. *Isländische Ragwurz.*

**Origanum.** *Dosten. Majoran. Diptam.*  
vulgare.

— flore albo.

— caeruleo.

vulgare.



vulgare foliis variegatis.

Dictamnus.

creticum.

sipyleum.

aegyptiacum.

heracleoticum.

## Ornithogalum. Vogelmilch. Stern- blume.

A. luteum. Gelbe Vogelmilch.

A. nutans. Ueberhängende Vogelmilch.

A. umbellatum. Doldenförmige Vogelm.

A. latifolium. Breitblättrichte Vogelm.

A. pyrenaicum. Pyrenäische Vogelmilch.

A. pyramidale. Pyramidenartige Vogelm.

A. narbonense. Vogelm. aus Languedock.

A. arabicum. Arabische Vogelmilch.

A. minimum. Kleinste Vogelmilch.

A. tuberosum. Africanische Vogelmilch.

A. comosum. Weiße Vogelmilch.

A. caeruleum. Blaue Vogelmilch.

A. Virginicum. Virginische Vogelmilch.

## Orobus. Erven.

sylvaticus.

B. lathyroides.

————— variegatus.

B. tuberosus.

luteus.

pyrenaicus.

F

vernus,



vernus, flore purpureo.

—— — albo.

niger.

**Ortegia.** *Ortegische Pflanze.*  
hispanica.

**Osmunda.** *Trauben-Farren.*

crispa.

struthiopteris.

B. regalis.

B. Virginiana.

Spicanthus.

Lunaria.

**Othonna.** *Othonne.*  
cheirifolia.

**Oxalis.** *Sauerklee.*

B. Acetosella, flore albo.

—— — caeruleo. Oxalis An-  
glica.

stricta. Oxalis lutea, Americana.

**Paeonia.** *Pfingstrose. Gichtrose.*

B. Lusitanica. Portugies. Pfingstrose.

B. tenuifolia. Sibirische Pfingstrose.

B. anomala. Fremde Pfingstrose.

B. officinalis. Gemeine Pfingstrose.

a) Paeonia foemina.

b) —— mascula.

c) —— peregrina.

d) Paeo.



- d) *Paeonia tenuifolia* caesia.  
 e) ——— foemina, flore pleno rubro.  
 f) ——— foemina, flore pleno purpureo.  
 g) ——— foemina, flore pleno albo.  
 h) ——— foemina, flore pleno incarnato.  
 i) ——— flore pleno rubro, oris albis.

**Panax.** *Kraftwurzel.*

B. quinquefolium.

B. trifolium.

**Pancratiū.** *Machtblume. Meer-Lilie.*

A. maritimum.

A. illyricum.

**Papaver.** *Mohn.*

alpinum.

orientale.

cambricum.

**Parietaria.** *Glaskraut. Mauerkraut.*

officinalis.

judaica.

**Paris.** *Einbeere.*

B. quadrifolia.



**Parnassia.** *Einblatt.*

*palustris.*

———— *flore pleno.*

**Parthenium.** *Meydblume. Bastard-Mutterkraut.*

*integrifolium.*

**Passiflora.** *Passionsblume.*

*lutea.*

*caerulea.*

*alba.*

*incarnata.*

**Pedicularis.** *Läusekraut.*

*altissima.*

*B. rostrata.*

*Sceptrum Carolinum. Carls Scepter.*

*B. tuberosa.*

*B. foliosa.*

**Peltaria.** *Scheibenkraut.*

*alliacea.*

**Penthorum.** *Fünfe. Fünfspitze.*

*sedoides.*

**Peucedanum.** *Haarstrang. Schwefelwurz.*

*officinale.*

*B. Silaus.*

**Phaca.**



**Phaca.** *Knollenkraut.*

B. alpina.

**Phalaris.** *Glanzgras.*

B. bulbosa.

arundinacea.

————— picta lutea.

————— — alba.

**Phleum.** *Lieschgras.*

pratense.

B. nodosum.

**Phlomis.**

B. tuberosa.

Herba venti.

**Phlox.** *Flammenblume.*

paniculata.

————— flore pallido.

————— foliis variegatis.

pilosa.

ovata.

subulata.

maculata.

fibrifica.

fetacea.

carolina.

alpina.

glaberrima.



divaricata.

alba.

**Phyfalıs.** *Fudenkirsche.*

Alkekengi.

**Phyteuma.** *Rapunzel.*

pauciflora.

B. spicata

B. orbicularis.

**Phytolacca.** *Kermesbeere.*

decandra.

**Plantago.** *Wegerich.*

B. Major.

B. altissima.

Lagopus.

B. alpina.

rosea.

lusitanica.

Cynops.

maritima.

uniflora.

Coronopus.

Psyllium.

B. asiatica.

**Plumbago.** *Bleywurz.*

europaea.

—— flore albo.

Podo-



**Podophyllum.** *Fußblatt.*

B. peltatum.

**Polemonium.** *Griechischer Baldrian.*

caeruleum.

———— foliis eleganter variegatis.

———— flore variegato.

———— flore albo.

reptans.

**Polygala.** *Creuzblume.*

amara.

B. Senega. *Klapperschlangen-Wurz.*

**Polygonum.** *Wegtritt. Natterwurz.*

B. Bistortum.

B. viviparum.

virginianum.

divaricatum.

**Polymnia.** *Polymnie.*

Uvedalia.

Canadensis.

Wedelia.

tetragonotheca.

**Polypodium.** *Engelsüs. Döpfgenfarren.*

B. vulgare.

cambricum.

B. Lonchitis.

fragrans.

Filix mas.



B. Filix foemina. *Jesus-Christwurzel.*

aculeatum.

rhaeticum.

fragile.

B. Dryopteris.

B. bulbiferum.  
regium.

**Potentilla.** *Potentille.*

rupestris.

hirta.

argentea.

sericea.

caulescens.

opaca.

nivea.

alba.

recta.

multifida.

fragarioïdes.

aurea.

canadensis.

monspeliensis.

**Poterium.** *Becherblume. Nagelkraut.*

Sanguisorba.

**Prenanthes.** *Berg-Lactuk.*

B. purpurea.

B. alba.

Pri-



**Primula. Schlüsselblume. Himmelschlüssel.**

veris. Primula veris odorata, flore  
luteo simplici. Gemei-  
ne Schlüsselblume.

— flore pleno.

— — albo.

— — — pleno.

acaulis. Primula veris pallido flore  
humilis. Stammlose  
Schlüsselblume.

— flore pleno.

— — viridi.

— — — duplici.

— — — albo.

— — — coccineo.

— — — — pleno.

— — — roseo.

— — — — pleno.

elatior. Primula veris pallido flore,  
elatior. Hohe Schlüs-  
selblume.

— prolifera.

hortensis. Garten-Schlüsselblumen.

— foliis variegatis.

S. vielerley Veränderungen in Catalo-  
gus von Primula veris.

farinosa. Mehliges Schlüsselblume. Das  
Vogelaug.

a) flore rubro.

b) — albo.

F 5

rubra.



- rubra. *Rothe Schlüsselblume.*  
 Halleri. *Hallerische Schlüsselblume.*  
 antarctica. *Mittägige Schlüsselblume.*  
 integrifolia. *Schlüsselblume mit unzer-  
theilten Blättern.*  
 decora. *Geschmückte Schlüsselblume.*  
 Vitaliana. *Vitalische Schlüsselblume.*  
 minima. *Kleinste Schlüsselblume.*

**Primula Auricula. Aurickeln.**

- flore caeruleo pleno.  
 ——— — luteo pleno, minor.  
 ——— — — — major.  
 ——— — purpureo pleno.  
 ——— — puniceo pleno.  
 ——— — luteo et viridi pleno.  
 ——— — coccineo pleno.  
 ——— — atro-purpureo pleno.  
 ——— — sulphureo pleno.  
 ——— — aureo pleno.  
 ——— — nigro pleno.  
 ——— — pleno maximo.  
 ——— foliis variegatis.

S. vielerley andere und der schönsten  
Abänderungen in Catalogus von  
Primula Auricula.

**Prunella. Brunelle. Gottheil.**

- vulgaris.  
 ——— flore albo.  
 ——— — luteo.

vulga.



vulgaris foliis variegatis.

laciniata.

——— flore albo.

——— — caeruleo.

grandiflora.

**Pteris.** *Flügelfarren.*

atropurpurea.

**Pulmonaria.** *Lungenkraut.*

alpina.

maritima.

officinalis, folio maculoso.

——— — non maculoso.

angustifolia.

B. virginica.

**Pyrola.** *Wintergrün.*

rotundifolia.

secunda.

uniflora.

**Ranunculus.** *Hahnenfuß. Ranunkel.*

B. Flammula. *Sumpf-Hahnenfuß.*

B. gramineus. *Grasartiger Hahnenfuß.*

B. illyricus. *Illyrischer Hahnenfuß.*

B. bulbosus. *Knolliger Hahnenfuß.*

——— flore pleno et prolifero.

B. amplexicaulis. *Pyrenäischer Hahnenf.*

——— praecoce florens.

B. repens. *Kriechender Hahnenfuß.*

—— flore pleno.

lanu-



- lanuginosus. *Wolliger Hahnenfuß.*  
 B. chaerophyllos. *Berg-Hahnenfuß.*  
 ————— flore pleno.  
 B. Lingua. *Großer Sumpf-Hahnenfuß.*  
 B. aconitifolius. *Hahnenf. mit Sturmhut-*  
*blättern.*  
 ————— flore pleno.  
 B. Thora. *Schweizerischer Hahnenfuß.*  
 B. auricomus. *Goldgelber Hahnenfuß.*  
 alpestris. *Alpen-Hahnenfuß.*  
 B. parnassifolius. *Hahnenf. mit Blumen-*  
*dolden.*  
 sceleratus. *Bösester Hahnenfuß.*  
 ————— flore purpureo.  
 B. creticus. *Cretischer Hahnenfuß.*  
 B. grandiflorus. *Großblumiger Hahnenf.*  
 B. acris. *Scharfer Hahnenfuß.*  
 ————— flore pleno.  
 B. Ficaria. *Schaaarbock.*  
 ————— flore pleno.  
 rutaefolius. *Hahnenf. mit Rautenblätt.*  
 B. polyanthemos. *Blumenreicher Hahnenf.*  
 B. bullatus. *Port giesischer Hahnenfuß.*  
 ————— flore pleno et prolifero.  
 B. glacialis. *Hahnenfuß vom Eisgebürge.*  
 B. platanifolius. *Hahnenf. mit Ahornblätt.*  
 ————— flore pleno.  
 ————— multiflorus.

B. hir.



*B. hirsutus.* *Zotiger Hahnenf. Amerikan. heilsamer Hahnenf. wieder den Biß der Klap- perschlange.*

*B. orientalis.* *Morgenländischer Hahnenf.*

*B. sanguineus.* *Blutrother Hahnenfuß.*

*Péone der Franzosen.*

*Große Garten-Ranunk.*

\_\_\_\_\_ flore pleno.

\_\_\_\_\_ \_\_\_\_\_ maximo.

\_\_\_\_\_ \_\_\_\_\_ subphoeniceo

\_\_\_\_\_ rubente.

\_\_\_\_\_ \_\_\_\_\_ pleno ruberrimo.

\_\_\_\_\_ \_\_\_\_\_ coccineo.

\_\_\_\_\_ \_\_\_\_\_ aureo.

\_\_\_\_\_ \_\_\_\_\_ centifolio.

\_\_\_\_\_ \_\_\_\_\_ rubro.

\_\_\_\_\_ \_\_\_\_\_ luteo.

\_\_\_\_\_ \_\_\_\_\_ maximo.

\_\_\_\_\_ \_\_\_\_\_ albo.

\_\_\_\_\_ \_\_\_\_\_ pleno.

\_\_\_\_\_ \_\_\_\_\_ elegantif-  
fimo.

\_\_\_\_\_ \_\_\_\_\_ pleno rubro, varie-  
gato.

\_\_\_\_\_ \_\_\_\_\_ pleno rubro et luteo  
striato.

\_\_\_\_\_ \_\_\_\_\_ miniato per oras lu-  
teo.

\_\_\_\_\_ \_\_\_\_\_ prolifer miniatus.

*B. asia.*



**B. asiaticus.** *Asiatischer Hahnenf. Schöne Garten-Ranunkel.*

- a) flore albo.  
 b) — — pleno.  
 c) — — — et prolifero.  
 d) — niveo.  
 e) — — — pleno.  
 f) — flavo.  
 g) — — — pleno.  
 h) — luteo.  
 i) — — — pleno.  
 k) — aureo.  
 l) — — — pleno.  
 m) — phoeniceo.  
 n) — — — odor.  
 o) — — — pleno, odor.  
 p) — roseo.  
 q) — — — pleno.  
 r) — coccineo.  
 s) — — — pleno.  
 t) — sanguineo.  
 u) — — — pleno.  
 v) — — — et pro-  
     lifero.  
 w) — rubro.  
 x) — — — pleno.  
 y) — purpureo.  
 z) — — — pleno.  
 aa) — ferrugineo.  
 bb) — — — pleno.  
 cc) flore



- cc) flore cinereo.  
 dd) — ——— pleno.  
 ee) — caeruleo variegato pleno.  
 ff) — violaceo variegato.  
 gg) — ——— ——— pleno.  
 hh) — atropurpureo.  
 ii) — ——— pleno.  
 kk) — nigro.  
 ll) — ——— pleno.  
 mm) — ——— maximo.  
 nn) — carneo.  
 oo) — ——— pleno.  
 pp) — sulphureo.  
 qq) — ——— pleno.  
 rr) — nigro et viridi variegato  
           pleno.  
 ff) — nigro et rubro variegato  
           pleno.  
 tt) — roseo et viridi variegato  
           pleno.  
 uu) — luteo et viridi variegato  
           pleno.  
 vv) — albo et viridi variegato  
           pleno.

**S. Garten-Ranunkeln mit vielen an-  
 dern und der schönsten Abän-  
 derungen in Catalogus von Blu-  
 men-Zwiebeln.**

**Rheum.**



**Rheum. Rhabarber.**

B. palmatum. Rhabarbarum officinale.

*Wahre Rhabarber.*

Rhabarbarum. Rheum undulatum.

*Sibirische Rhabarber.*compactum. *Dichte Rhabarber.*Ribes. *Persische Rhabarber.*Rhaponticum, folio majore. *Thra-**cische Rhabarber.*

———— folio minore.

**Rhexia. Rhexische Pflanze.**

mariana.

virginica.

**Rhodiola. Rosenwurz.**

B. rosea. (foemina.)

B. minor. (mascula.)

**Rosmarinus. Rosmarin.**

latifolius.

angustifolius.

**Rubia. Röthe.**tinctorum. *Färberröthe. Krap.*peregrina. *Fremde Färberröthe.*sylvestris. *Rauhe wilde Färberröthe  
des Dioscorides.***Rubus. Brombeere. Himbeere.**

areticus.

saxatilis.

Dali.



Dalibarda.

Chamaemorus.

**Rudbeckia.** *Rudbeckische Pflanze.*  
*Zwerg - Sonnenblume.*

laciniata.

———— foliis compositis angustioribus  
laciniatis.

triloba.

hirta.

oppositifolia.

angustifolia.

B. purpurea.

digitatis.

B. atropurpurea.

**Rumex.** *Grindwurz. Mengelwurz.*  
*Ampfer.*

B. tuberosus.

Britannica.

sanguineus.

alpinus. *Falsche Rhabarber.*

scutatus.

Patientia.

aquaticus.

B. luxurians.

verticillatus.

pulcher.

Acetofella.



Acetosa, montana maxima.

———— latiorifolio rotundo.

**Ruta.** *Raute.*

graveolens. Ruta sylvestris.

———— foliis variegatis.

patavina.

hortensis, latifolia.

———— foliis variegatis.

———— altera.

**Sagittaria.** *Pfeilkraut.*

B. sagittifolia.

**Salicornia.** *Glaschmalz.*

fruticosa. Kali geniculatum. *Sal Kali*  
*der Chymisten.*

**Salix.** *Weide.*

herbacea. *Krautartige Weide.*

**Salsola.** *Salzkraut.*

fruticosa. Kali fruticosum. *Sal Kali*  
*der Chymisten.*

**Salvia.** *Salbey.*

officinalis.

———— floribus candidis.

———— foliis ex luteo et viridi varie-  
gatis.

———— rubra.

———— foliis ex albo et viridi  
variegatis.

pomi-



pomifera. *Salvia cretica.*

nutans.

sylvestris.

———— foliis ex luteo variegatis.

glutinosa.

verbenacea.

lyrata.

tomentosa.

africana, flore caeruleo.

———— — albo.

aurea.

nemorosa.

sclarea.

Aethiopis.

aegyptiaca.

canariensis.

**Sambucus.** *Hollunder.*

Ebulus.

———— humilis.

canadensis.

**Samolus.** *Samoskraut.*

Valerandi.

**Sanguinaria.** *Blutkraut.*

B. canadensis.

———— flore pleno.

**Sanguisorba.** *Wiesenknopf. Biebernell.*

B. canadensis.

officinalis.



media alba.  
 ——— rubra.

**Sanicula. Sanickel.**

europaea.  
 marilandica.  
 canadensis.

**Santolina. Heilige Pflanze. Cypressen-  
 kraut.**

Chamaecyparissus.  
 ——— humilima.  
 rosmarinifolia.  
 ——— foliis villosis et incanis.  
 ——— obscure virentibus flore  
 aureo.

**Saponaria. Seifenkraut.**

officinalis.  
 ——— flore pleno.  
 hybrida.  
 lutea.

**Sarracenia. Sattelblume. Saracena.**

purpurea.  
 flava.

**Satureja. Saturei.**

virginiana.  
 capitata.  
 montana.  
 Thymbra.

**Saty-**



## **Satyrium. Stendel. Bocksgeilen.**

- A. viride. *Grüne Bocksgeilen.*  
 A. hircinum. *Stinkende Bocksgeilen.*  
 A. Epipogium. *Sibirische Bocksgeilen.*  
 A. plantagineum. *Amerikanische Bocksg.*  
 A. nigrum. *Schwarze Bocksgeilen.*  
 A. albidum. *Weißlichte Bocksgeilen.*  
 A. repens. *Kriechende Bocksgeilen.*

## **Saururus. Eidexenschwarz.**

cernuus.

## **Saxifraga. Steinbrech.**

Cotyledon.

a) Saxifraga sedifolio, flore albo multifloro.

b) ——— sedifolio, angustiore serrato.

rotundifolia.

mutata.

umbrosa.

nivalis.

cuneifolia.

autumnalis.

pensylvanica.

rivularis.

hirsuta.

hypnoïdes, foliis linearibus integris trifidisque.

G 3

hypnoï



hypnoïdes, foliis linearibus integris  
trifidis et quinquefidis.

B. granulata.

———— flore pleno.

bryoïdes.

aspera.

Hirculus.

cespitosa.

stolonifera.

crassifolia.

punctata.

Geum.

oppositifolia.

**Scabiosa. Scabiose. Grindkraut.**

leucantha.

ochroleuca.

B. fuccifa. *Teufelsabbis.*

columbaria, flore caeruleo.

———— — albo.

sylvatica.

alpina.

arvensis.

gramuntia.

graminifolia.

argentea.

**Scandix. Körbel.**

B. odorata.

B. grandiflora.

**Scilla.**



**Scilla.** *Meer - Zwiebel. Hünermilch.*  
*Stern - Hyacinth.*

A. peruviana, flore caeruleo. *Peruviani-*  
*scher Hyacinth.*

———— — albo.

———— — purpureo.

A. Lilio-Hyacinthus, flore caeruleo. *Li-*  
*lien - Hyacinth.*

———— flore albo.

———— — purpureo ma-  
 gno.

A. amoena. *Schöner blauer Stern-Hyac.*

a) vernalis.

b) aestivalis.

A. bifolia. *Zweyblätt. früher Stern-Hyac.*

a) flore caeruleo.

b) — carneo.

c) — albo.

d) — rubro.

e) — caeruleo amplo.

f) — pallido.

A. autumnalis. *Blauer Herbst-Sternhyac.*

A. italica. *Italiänische blaue Hünermilch.*

A. purpurea. *Ital. purpurrothe Hünerm.*

A. maritima, flore rubro. *Eigentliche*  
*Meerzwiebel.*

———— — albo.

A. lusitana. *Portugiesischer Stern-Hyac.*



A. hispanica. *Span. dunkelblaue Hünernm.*

A. Eriophora. *Peruvianische wollichte Hünernmilch.*

### **Scolymus. Golddistel.**

B. hispanicus.

### **Scorzonera. Scorzonere. Vibernwurzel.**

B. hispanica.

humilis.

purpurea.

laciniata.

### **Scrophularia. Braunwurzel. Fisch- wurz. Feigwarzenwurz.**

B. aquatica.

———— foliis variegatis.

B. marilandica.

B. auriculata.

B. nodosa.

orientalis.

canina.

B. scorodonia.

betonicifolia.

sambucifolia.

lucida.

peregrina.

frutescens.

vernalis.

**Scutel-**



# Scutellaria. Schildkraut.

peregrina.

alpina.

albida.

galericulata, flore caeruleo.

————— albo.

cretica.

altissima.

lateriflora.

————— foliis cordatis lanceolatis.

hyssopifolia.

lupulina.

# Sedum. Fette Henne. Schmeerwurz. Hauswurz.

album.

verticillatum.

**B.** hispanicum.

pyramidale.

Aizoon.

stellatum.

Anacampseros.

reflexum.

————— foliis crispis et monstrosis.

acre.

hybridum.

rubens.

sexangulare.

rupestre.



populifolium.

Cepaea.

B. Telephium vulgare.

————— purpureum majus.

————— minus.

**Sempervivum.** *Hauslaub.*

globiferum.

arachnoïdeum.

tectorum.

montanum.

**Senecio.** *Kreuzpflanze.*

Doria.

faracenicus. *Heydnisch Wundkraut.*

Jacobaea.

B. Doronicum.

hastulatus.

perficifolius.

aureus.

**Serapias.** *Stendelwurz. Helleborinden-  
kraut.*

A. latifolia.

A. longifolia.

A. grandiflora.

A. rubra.

A. Lingua.

A. cordigera.

**Serratula.** *Scharte.*

B. squarrosa.

prae-



praealta.  
 glauca.  
 alpina.  
 tinctoria, flore purpureo,  
 ——— — albo.

scariosa.  
 multiflora.

B. spicata.

**Seseli.** *Sesel.*

montanum.  
 pimpinelloides.  
 Turbith.

**Sibbaldia.** *Sibbaldische Pflanze.*

procumbens.

**Sibthorpia.** *Sibthorpische Pflanze.*

europaea.

**Sideritis.** *Gliedkraut.*

hyssopifolia.

**Silene.** *Leimkraut. Silene.*

nutans.  
 ——— flore pleno.

amoena.  
 noctiflora.  
 virginica.  
 quadrifida.  
 vallesia.  
 acaulis.

**Sil.**



**Silphium. Silphium.**

perfoliatum.  
 solidaginoides.  
 laciniatum.  
 trilobatum.  
 Asteriscus.  
 trifoliatum.  
 connatum.

B. terebinthinaceum.

**Sisymbrium. Rauke. Wasserkreß.**

strictissimum.  
 pyrenaicum.

**Sisyrinchium. Schweinrüssel.**

A. Bermudiana.  
 A. angustifolium.

**Smilax. Stechwinde.**

B. Sarsaparilla.  
 caduca.

**Smyrnum. Smyrnenkraut.**

Olusatrum.  
 aureum.  
 perfoliatum.

**Soldanella. Purgierwinde.**

alpina, flore caeruleo.  
 — — niveo.

Soli.



**Solidago. Goldruthe. Saracenisches  
Wundkraut.**

sempervirens.

———— foliis latioribus.

lateriflora.

caesia.

canadensis. **Klapperschlangenkraut.**

marylandica.

virginiana.

integerrima.

odorata.

flexicaulis.

cambrica.

mexicana.

latifolia.

Virga - aurea.

rugosa.

alba.

altissima.

noveboracensis.

angustifolia.

minuta.

**Sonchus. Gänsedistel.**

fibiricus.

canadensis.

palustris.

alpinus.

Plumieri.

B. tuberosus.

**Sopho-**



**Sophora.**

Daurica.  
 tinctoria.  
 alopecuroïdes.  
 lupinoïdes.  
 tetraptera.  
 microphylla.  
 australis.  
 alba.

**Spartium. Ginster. Pfriemen.**

radiatum.

**Spergula. Spark. Knöterich.**

laricina.  
 nodosa.

**Spigelia. Spigelische Pflanze.**

marilandica.

**Spiraea. Spierpflanze.**

B. Filipendula.

———— flore pleno.

trifoliata major.

———— minor.

triloba.

Aruncus, mas. Geisbart.

———— foemina.

lobata.

Ulmaria. Johanniswedel.

———— flore pleno compacto.

Ulna.



Ulmaria, flore rubro.

palmata.

**Stachys.** *Rospoley. Andorn.*

cretica.

erecta.

germanica.

palustris.

alpina.

**Statice.** *Grassblume.*

Armeria flore purpureo. *See - Nelken.*

——— albo.

——— latifolia.

Limonium.

——— plantaginis folio, flore albo  
globofo magno.

B. speciosa.

ferulacea.

cordata.

**Stipa.** *Spartogras.*

pennata.

**Stratiotes.** *Wasser - Aloe. Wasserfeder.*

Aloïdes.

**Swertia.** *Schwertische Pflanze.*

perennis.

difformis.

**Symphytum.** *Beinwell. Wallwurz.*

B. tuberosum.

offici.



officinale.

———— foliis ex luteo variegatis.

orientale.

## **Tabernaemontana.**

Amfonia.

citrifolia.

## **Tanacetum. Rheinfarren.**

vulgare.

———— foliis crispis.

———— variegatis.

———— folio latiore.

Balsamita.

fibiricum.

## **Telephium. Telephskraut.**

Imperati.

## **Tetragonotheca. Sonnenblume.**

helianthoïdes.

## **Teucrium. Gamander.**

canadense.

virginicum.

campanulatum.

Scorodonia.

multiflorum.

hircanicum.

Scordium.

montanum.

pyrenaicum.

luci.



lucidum.

flavum.

supinum.

Polium.

Chamaedrys.

## **Thalictrum.** *Wiesenraute.*

B. tuberosum.

alpinum.

Cornuti.

sibiricum.

angustifolium.

B. lucidum.

minus.

foetidissimum.

canadense.

flavum.

aquilegifolium, florum staminibus pur-  
purascentibus.

florum staminibus albis.

## **Thymbra.** *Sergenkraut.*

verticillata.

spicata.

## **Thymus.** *Thymian.*

Mastichina.

vulgaris.

folio latiore.

flore albo.

H

serpyll.



serpyllum.

——— flore albo.

——— citri odore.

——— ——— foliis ex albo va-  
riegatis.

——— angustifolium hirsutum.

cephalotus.

alpinus.

**Tiarella.**

cordifolia.

**Trachelium. Halskraut.**

caeruleum.

——— flore variegato pleno.

**Tradescantia. Tagekraut.**

virginica, flore azureo.

——— ——— albo.

——— ——— pallido.

**Tragopogon. Bocksbart. Josephblume.**

pratense.

virginianum.

Dalechampii.

orientale.

**Trichomanes. Knöpfgen-Farren.**

tunbrigense.

pyxidiferum.

**Trientalis. Trientale.**

europaea.

**Trifo-**



**Trifolium. Klee.**

Lupinaster.

alpinum.

rubens.

fragiferum.

tomentosum.

alpestre.

**Triglochin. Krötengras.**

palustre.

maritimum.

**Trigonella.**

platycarpus.

rhutenica.

**Trillium. Dreyblatt.**

A. cernuum.

A. erectum.

A. sessile.

**Trifolium. Leinsaamen. Unächte Ipe-**  
**cacuana.**

perfoliatum.

angustifolium.

**Triticum. Weizen.**

junceum.

**Trollius. Engelblume.**

europaeus.

asiaticus.



# Tulipa. Tulpe.

A. sylvestris. Tulipa Italica flore luteo odorato. *Wilde Tulpe.*

A. Breyniana. *Breynische Tulpe.*

——— flore albo et rubro variegato.

A. Gesneriana. *Gesnerische oder die schöne Garten-Tulpe.*

I.) Tulipa praecox. *Frühzeit. Tulpe.*

a) flore albo.

b) — argenteo.

c) — rubro minore.

d) — — majore.

e) — purpureo minore.

f) — — majore.

g) — luteo.

h) — pallido.

i) — violaceo.

k) — variegato minore.

l) — — majore.

m) foliis ex luteo eleganter variegatis.

n) — ex albo eleganter variegatis.

o) — ex rubro et albo eleganter variegatis.

p) — ex rubro et luteo eleganter variegatis.

q) — ex rubro variegatis.

r) flore



r) flore eleganter variegato.

f) — — — — — pleno.

S. frühzeitige Tulipanen mit mehreren  
Veränderungen in Catalogus von  
Blumen-Zwiebeln.

II.) *Tulipa ferotina.* *Spätblüh. Tulpe.*

a) flore albo.

b) — — pleno.

c) — luteo.

d) — — pleno.

e) — — — — odorato.

f) — roseo.

g) — — — — pleno.

h) — rubro.

i) — — — — pleno.

k) — sanguineo.

l) — flavo.

m) — violaceo.

n) — — — — pleno.

o) — purpureo.

p) — — — — pleno.

q) — coccineo.

r) — — — — pleno.

s) — nigro minore.

t) — — — — majore.

u) — viridi.

v) — ex nigro et luteo varie-  
gato.

w) — ex viridi et purpureo va-  
riegato.

H 3

x) flore



- x) flore variegato.  
 y) — — — — — pleno.  
 z) — — — — — eleganter variegato.  
 aa) — — — — — pleno.  
 bb) foliis ex luteo eleg. variegatis.  
 cc) — — — — — albo — — — — —  
 dd) — — — — — rubro et albo eleganter  
 variegatis.  
 ee) — — — — — rubro et luteo elegan-  
 ter variegatis.  
 ff) — — — — — rubro variegatis.

S. spätblühende Tulipanen mit sehr  
 vielen und schönen Veränderun-  
 gen in Catalogus von Blumen-  
 Zwiebeln.

III.) *Tulipa lutea*, flore maximo laci-  
 niato. *Monströse ge-  
 zackte Tulpe.*

- a) flore luteo.  
 b) — — — — — ex luteo et sanguineo va-  
 riegato.  
 c) — — — — — ex luteo et rubro varie-  
 gato.  
 d) — — — — — ex luteo, viridi et rubro  
 variegato.  
 e) — — — — — ex luteo, viridi et fan-  
 guineo variegato.  
 f) — — — — — rubro minor.  
 g) — — — — — major.  
 h) — — — — — sanguineo major.  
 i) flore



i) flore sanguineo maximo.

k) — coccineo.

**Turritis.** *Thurmkrant.*

hirsuta.

glabra.

**Tussilago.** *Huflattich.*

B. alba.

alpina.

Farfara.

hybrida.

B. palmata.

B. Petasites.

**Urtica.** *Nessel.*

canadensis.

cannabina.

nivea.

—— foliis ex albo variegatis.

**Uvularia.** *Zäpfgenkraut.*

A. amplexifolia.

A. perfoliata.

**Valantia.** *Vaillantische Pflanze.*

Cruciata.

**Valeriana.** *Baldrian.*

officinalis.

rubra.

—— flore carneo.

—— — albo.



**B. tuberosa.**

dioïca.

tripteris.

Phu.

montana.

sibirica.

pyrenaica.

**Veratrum. Weisse Nieswurz.**

B. album.

B. nigrum.

B. luteum.

B. americanum.

**Verbascum. Königskerze. Wollkraut.**

Thapsus.

nigrum.

phlomoïdes.

album. Verbascum foemina.

—— flore luteo.

lychnitis, flore luteo.

—— — albo.

Myconi.

hybridum.

phoeniceum, flore ferrugineo.

—— — caeruleo.

—— — purpureo.

Blattaria, flore luteo.

—— — albo.

**Verbe-**



**Verbena. Eisenkraut.**

officinalis.  
 supina.  
 hastata.  
 urticifolia.  
 nodiflora.  
 caroliniana.  
 bonariensis.

**Veronica. Ehrenpreis.**

maxima.  
 virginica.  
 orientalis.  
 pannonica.  
 fruticulosa.

———— foliis ex luteo variegatis.

alpina.  
 decussata.  
 longifolia, flore caeruleo.

———— — purpureo.

latifolia.  
 spicata.  
 spuria, flore caeruleo.

———— — carneo.

incana.  
 paniculata.  
 marilandica.  
 officinalis.

————— folio longiori glabro; Veroni-  
 ca mas repens pyrenaica.



officinalis flore incarnato.

———— — pleno.

fibirica.

Beccabunga, foliis ex albo variegatis.

hybrida.

maritima.

———— incarnata.

———— alba.

montana.

acinifolia.

Chamaedrys.

austriaca.

pratensis.

**Vicia. Wicke.**

sepium.

castubica.

pisiformis.

dumetorum, flore purpureo.

———— — albo.

sylvatica.

narbonensis.

lathyroides.

**Vinca. Sinngrün.**

major, flore caeruleo-purpureo.

———— — albo.

———— foliis variegatis.

minor, flore caeruleo.

———— — albo.

———— — purpureo pleno.

minor,



minor, foliis ex albo variegatis.  
 ——— — luteo ———

**Viola. Viole. Veilgen.**

palmata. Viola virginiana alba.

montana.

pedata. Viola virginiana tricolor.

hirta.

palustris.

odorata, flore purpureo.

————— ————— pleno.

————— ————— albo pleno.

————— ————— simplici.

————— ————— caeruleo pleno.

————— ————— variegato pleno.

————— foliis eleganter variegatis.

canina.

mirabilis.

grandiflora. Viola montana, lutea grandiflora, odorata.

tricolor. Viola trinitatis.

————— flore majore.

uniflora. Viola lutea, foliis cordatis dentatis.

biflora. Viola alpina rotundifolia lutea.

————— flore pleno.

cenifia.

canadensis.

cornuta.

calca.



calcarata. *Viola montana*, purpurea  
grandiflora, odorata.

arborescens. *Viola hispanica fruticosa*  
longifolia.

*Ipecacuanha*. *Brechwurzel* - *Viole*.  
*American. Ruhrwurzel*.

## **Wachendorfia.**

*A. thyrsiflora*.

*A. paniculata*.

## **Yucca.**

filamentosa. *Seiden-Gras*.

gloriosa.

## **Zantoxylum.**

trifoliatum. *Zantoxylum apiifolium*.

## **Zygophyllum. Bohnenkapern.**

*Fabago. Wilde Kapern.*







## Deutsches Register.

|                         |         |                  |       |
|-------------------------|---------|------------------|-------|
| Achillenkraut,          | Seite 2 | Badkraut,        | 64    |
| Adonisröslein,          | 3       | Bärenflau,       | I     |
| Aesculapische Pflanze,  | 16      | Bärwurz,         | 19    |
| Affodill,               | 17      | Baldrian,        | 119   |
| —— Lilien =             | 49      | —— Griechischer, | 87    |
| Aglew,                  | 12      | Ballote,         | 20    |
| Allant,                 | 57      | Barbenkraut,     | 39    |
| Allermannsharnisch,     | 46      | Becherblume,     | 88    |
| Alraun,                 | 20      | Behen,           | 32    |
| Altmannskraut,          | 38      | Weinwell,        | III   |
| Allyffe,                | 6       | Benedictenwurz,  | 45    |
| Ammeu,                  | 7       | Berg = Lactuk,   | 88    |
| Ampfer,                 | 97      | Bergsanickel,    | 31    |
| Andorn,                 | 70. III | Bertram,         | II    |
| Andreas = Kreuz,        | 16      | —— deutscher,    | 2     |
| Andromeda,              | 7       | Betonie,         | 20    |
| Anemone,                | 8       | Beyfuß,          | 14    |
| Angelick, beertragende, | 14      | Biebernell,      | 99    |
| Arethuse,               | 14      | Bienensaug,      | 63    |
| Aretia,                 | 14      | Bilsenkraut,     | 55    |
| Aron,                   | 15. 22  | Bitterwurz,      | 44    |
| Artischocke,            | 33      | Bisamkräutlein,  | 4     |
| Aschenpflanze,          | 27      | Bischofsmütze,   | 38    |
| Aster,                  | 17      | —— kleine,       | 72    |
| Aurickel,               | 90      | Biswurz,         | 8     |
|                         |         | S                | Wleya |



|                        |         |                      |        |
|------------------------|---------|----------------------|--------|
| Bleywurz,              | 86      | Distel, Wollige Sau: | 7      |
| Blutkraut,             | 70. 99  | —— Weg:              | 78     |
| Bocksbart,             | 41. 114 | Dodartia,            | 36     |
| Bocksgelien,           | 101     | Dorant,              | 12     |
| Bohnenkapern,          | 124     | Dornpflanze, bren:   |        |
| Boretisch,             | 21      | nende,               | 39     |
| Braunwurzel,           | 104     | Dosten,              | 80     |
| Brombeere,             | 96      | Dotterblume,         | 22     |
| Brunelle,              | 96      | Drachenkopf,         | 37     |
| Buddleja,              | 21      | Drenblatt,           | 115    |
| Bürstenpflanze, blaue, | 24      | Dürlizen,            | 31     |
|                        |         | Dürrwurz,            | 31     |
| Calla,                 | 22      | Eberwurz,            | 24     |
| Calmus,                | 3       | Ehrenpreis,          | 121    |
| Cardinalsblume,        | 68      | Eibisch,             | 6      |
| Cassie,                | 24      | Eiderenschwanz,      | 101    |
| Chamille,              | 11      | Einbeere,            | 83     |
| Chondrilla-kraut,      | 27      | Einblatt,            | 84     |
| Christophskraut,       | 3       | Eisenhütlein,        | 2      |
| Christwurz,            | 48      | Eisenkraut,          | 121    |
| Ciströlein,            | 28      | Engelblume,          | 115    |
| Collinsonia,           | 29      | Engelsüß,            | 87     |
| Columnnea,             | 30      | Engelwurz,           | 11     |
| Corallenwurzel,        | 79      | Enzian,              | 44     |
| Creuzblume,            | 87      | Erdbeere,            | 40     |
| Cypergras,             | 33      | Erdbeerstrauch,      | 37     |
| Cypressenkraut,        | 100     | Erd-Castanie,        | 21     |
|                        |         | Erdfeige,            | 63     |
| Dioscorea,             | 36      | Erdmandel,           | 33     |
| Diptam,                | 35. 80  | Erdnuß,              | 21. 63 |
| Distel,                | 23      | —— Spanische,        | 58     |
| —— Garten:             | 36      | Erdrauch,            | 43     |
| —— Gänse:              | 109     | Erinus,              | 38     |
| —— Gold:               | 104     | Erben,               | 81     |
| —— Kugel:              | 37      | Ewige Blume,         | 47     |
|                        |         | Faden:               |        |



|                        |     |                |         |
|------------------------|-----|----------------|---------|
| Nadenkraut,            | 40  | Gewissenwurz,  | 36      |
| Färberröthe,           | 96  | Gertenkraut,   | 40      |
| Farren, vollblühender, | 3   | Gichtrose,     | 82      |
| —— Düpfgenz,           | 87  | Gillblume,     | 11      |
| —— Flügel-             | 91  | Ginster,       | 44. 100 |
| —— Knöpfgenz,          | 114 | Glanzgras,     | 85      |
| —— Rhein-              | 112 | Glasfchmalz,   | 98      |
| —— Trauben-            | 82  | Glasakraut,    | 83      |
| Feig-Bohne,            | 69  | Gliedakraut,   | 107     |
| Feige, gemeine in-     |     | Glockenblume,  | 22      |
| dianische,             | 22  | Gnadenkraut,   | 47      |
| —— Africanische,       | 72  | Götterblume,   | 36      |
| Feigwarzenwurz,        | 104 | Goldblume,     | 27      |
| Fette Henne,           | 105 | Goldenhaar,    | 19      |
| Fingerhut,             | 36  | Goldhaar,      | 27      |
| Fischwurz,             | 104 | Goldmilz,      | 27      |
| Flachs,                | 68  | Goldruthe,     | 109     |
| Flammenblume,          | 85  | Goldwurz,      | 17. 49  |
| Flöhpfanze,            | 31  | Gottheil,      | 90      |
| Flocken-Blume,         | 25  | Grasblume,     | 111     |
| Frankische Pflanze,    | 41  | Grindakraut,   | 102     |
| Frauenhaar,            | 3   | Grindwurz,     | 97      |
| Frauenmantel,          | 5   | Grundveste,    | 32      |
| Froschlöffel,          | 5   | Gundelreben,   | 46      |
| Fünfe,                 | 84  | Gundermann,    | 46      |
| Fünfspitze,            | 84  | Gunfel,        | 4       |
| Fußblatt,              | 87  | Gypfakraut,    | 47      |
| <br>                   |     | <br>           |         |
| Gänse-Blumen,          | 20  | Haarstrang,    | 84      |
| Gamander,              | 112 | Habichtakraut, | 32. 49  |
| Gauchblume,            | 57  | Härling,       | 56      |
| Gauler,                | 72  | Hahnenfuß,     | 91      |
| Gaura,                 | 44  | Halfakraut,    | 114     |
| Geisbart,              | 110 | Hartheu,       | 16      |
| Geisraute,             | 43  | Haselwurz,     | 16      |
|                        |     | Hasen-Ohr,     | 21      |



|                     |     |                       |     |
|---------------------|-----|-----------------------|-----|
| Hauhechel,          | 78  | Iberpflanze,          | 57  |
| Hauslaub,           | 106 | Ibisch,               | 49  |
| Hauswurz,           | 105 | Jerusalemkreuz,       | 69  |
| Hederich,           | 39  | Jesus = Christwurzel, | 88  |
| Heide,              | 38  | Johannis-pflanze,     | 55  |
| Heilige Pflanze,    | 100 | Johanniswedel,        | 110 |
| Helleborindenkraut, | 106 | Jonquille,            | 76  |
| Heloniaß,           | 48  | Josephblume,          | 114 |
| Herbstrosen,        | 4   | Specacuana, unächte,  | 115 |
| Hermodactylus,      | 59  | Tris Anglica,         | 60  |
| Herzfreude,         | 16  | — Hispanica,          | 61  |
| Heuchera,           | 49  | — Lusitanica,         | 62  |
| Hexenkraut,         | 28  | Isop,                 | 56  |
| Himbeere,           | 96  | Judenfirsche,         | 86  |
| Himmelschlüssel,    | 89  | Jüngling,             | 19  |
| Hirschzunge,        | 17  | Jria,                 | 62  |
| Hollunder,          | 99  |                       |     |
| Hornkraut,          | 25  | Kälberkropf,          | 26  |
| Hufeisen,           | 50  | Kalbēnase,            | 12  |
| Huflattich,         | 119 | Kannenkraut,          | 38  |
| Hundekohl,          | 12  | Kayserkrone,          | 41  |
| Hundēbeere,         | 31  | Kazengesicht,         | 44  |
| Hundēwolle,         | 12  | Kazenmünze,           | 77  |
| Hundēwürger,        | 33  | Kazenpfötgen,         | 40  |
| Hundēzahn,          | 39  | Kazenwedel,           | 38  |
| Hundēzunge,         | 33  | Kermesbeere,          | 86  |
| Hünerdarm, beertra- |     | Klapperschlangenkraut |     |
| gender,             | 32  |                       | 109 |
| Hünermilch,         | 103 | Klapperschlangen-     |     |
| Hunger = Blümlein,  | 37  | Wurz,                 | 87  |
| Hyacinth,           | 50  | Klapper = Schote,     | 32  |
| Hyacinth = Aloe,    | 5   | Klee,                 | 115 |
| Hyacinth, Stern-    | 103 | Klee, Schoten-        | 69  |
| — — — — — Peruvia-  |     | — Schnecken-          | 71  |
| nischer,            | 103 | — Süß-                | 47  |
| Hydrastis,          | 55  | Klee,                 |     |



|                       |     |
|-----------------------|-----|
| Klee, Sauer=          | 82  |
| Knabenkraut,          | 78  |
| Knöterich,            | 110 |
| Knoblauch,            | 5   |
| Knollenkraut,         | 85  |
| Knollwicke,           | 46  |
| Knotenblume,          | 64  |
| Königsferze,          | 120 |
| Körbel,               | 102 |
| Kraftwurzel,          | 83  |
| Krap,                 | 96  |
| Krazkraut,            | 28  |
| Kresse,               | 64  |
| —— Berg=              | 23  |
| —— Wasser=            | 108 |
| Kreuzpflanze,         | 106 |
| Krötengraß,           | 115 |
| Kron = Blume,         | 41  |
| Kronenwicke,          | 31  |
| Kugel = Blume,        | 46  |
| Küchenschelle, frühe, | 9   |
| Kümmel,               | 24  |

|               |     |
|---------------|-----|
| Labkraut,     | 44  |
| Lacrizenholz, | 46  |
| Läusekraut,   | 84  |
| Laserkraut,   | 63  |
| Lauch,        | 5   |
| Lavatera,     | 64  |
| Lavendel,     | 64  |
| Leberbalsam,  | 2   |
| Leberkraut,   | 8   |
| Leimkraut,    | 107 |
| Lein,         | 68  |
| Leinsamen,    | 115 |

|                       |    |
|-----------------------|----|
| Leucoje,              | 26 |
| Lichttrölein,         | 69 |
| Liebstöckel,          | 64 |
| Lieschgras,           | 85 |
| Lilie,                | 65 |
| —— Feuer=             | 65 |
| —— Meer=              | 83 |
| —— Narcis=            | 7  |
| —— persische,         | 42 |
| —— persische bunde,   | 59 |
| —— Schwerd=           | 57 |
| —— Schwertel=         | 3  |
| Linnaea,              | 68 |
| Lobelische Pflanze,   | 68 |
| Löffelkraut,          | 28 |
| Löwenfuß, candischer, | 24 |
| Löwenmaul,            | 12 |
| Löwenschwanz,         | 64 |
| Löwenzahn,            | 64 |
| Lothwurz,             | 78 |
| Lungenkraut,          | 91 |

|                 |        |
|-----------------|--------|
| Machtblume,     | 83     |
| Majoran,        | 80     |
| Malve,          | 70     |
| Mannsharnisch,  | 7      |
| Mannstreu,      | 38     |
| Maslieben,      | 20     |
| Mauerkraut,     | 83     |
| Mausöhrlein,    | 25     |
| Mayblume,       | 30     |
| Meerfenchel,    | 32     |
| Meerfohl,       | 31     |
| Meer = Zwiebel, | 103    |
| Meisterwurz,    | 19. 57 |
| Melisse,        |        |



|                        |     |                       |       |
|------------------------|-----|-----------------------|-------|
| Melisse,               | 71  | Nießwurz,             | 48    |
| —— Wald:               | 71  | ——— weiße,            | 120   |
| Melissenblatt,         | 71  | Nixblumen,            | 77    |
| Mengelwurz,            | 97  |                       |       |
| Merzwurz,              | 45  | Ochsenzunge,          | 7     |
| Meydblume,             | 84  | ——— Färber:           | 78    |
| Michaelia,             | 72  | Odermennig,           | 4     |
| Milzkraut,             | 17  | Ortegische Pflanze,   | 82    |
| Möhre,                 | 34  | Oster-Blume,          | 8     |
| Möhrringische Pflanze, | 72  | Osterlucen,           | 14    |
| Mohn,                  | 83  | Othonne,              | 82    |
| Moln,                  | 5   | Otternkopf,           | 37    |
| Monarde,               | 72  |                       |       |
| Mond-: Viole,          | 69  | Pappel,               | 4. 70 |
| Münze,                 | 71  | Passionsblume,        | 84    |
| Mutterkraut,           | 71  | Pastinack, Kuh:       | 49    |
| ——— Bastard:           | 84  | Pechnelke,            | 69    |
| Mutterwurz,            | 14  | Pestwurz,             | 22    |
|                        |     | Pfeffer, armer Leute, | 64    |
| Nabelpflanze,          | 31  | Pfeilkraut,           | 98    |
| Nabelkraut, Sees       | 7   | Pfingstrose,          | 82    |
| Nachtkerze,            | 77  | Pfriemen,             | 110   |
| Nachtviole,            | 49  | Phlomis,              | 85    |
| Nackende Hure,         | 29  | Platterbse,           | 63    |
| ——— Jungfer,           | 21  | Polymnie,             | 87    |
| Nagelkraut,            | 88  | Potentille,           | 88    |
| Napae,                 | 73  | Purgierwinde,         | 108   |
| Narcisse,              | 73  |                       |       |
| Natterwurz,            | 87  | Raden,                | 4     |
| Natterzunge,           | 78  | Ragwurz,              | 79    |
| Negeleinveil,          | 26  | Ranunkel,             | 91    |
| Nelke,                 | 34  | Rapunzel,             | 86    |
| Nessel,                | 119 | Rauke,                | 108   |
| —— Laub:               | 63  | Raute,                |       |



|                       |     |                       |         |
|-----------------------|-----|-----------------------|---------|
| Raute,                | 98  | Scabiose,             | 102     |
| Rebendolde,           | 77  | Schachbret = Blume,   |         |
| Rhabarber,            | 96  |                       | 41 — 43 |
| ——— falsche,          | 97  | Schafgarbe,           | 2       |
| Rheinkohl,            | 63  | Scharlach,            | 50      |
| Rherische Pflanze,    | 96  | Scharte,              | 106     |
| Riedgras,             | 24  | Scheibenkraut,        | 84      |
| Rindsauge,            | 21  | Schellenpflanze,      | 77      |
| Rittersporn,          | 34  | Schildkraut,          | 105     |
| Röthe,                | 96  | Schildkröte,          | 27      |
| Rohr,                 | 15  | Schlüsselblume,       | 89      |
| Rosenwurz,            | 96  | Schmeermurz,          | 105     |
| Rosmarin,             | 96  | Schneeglöckgen,       | 64      |
| Rospolen,             | III | Schneetropflein,      | 43      |
| Rothfärbekraut,       | 7   | Schölkraut,           | 26      |
| Rudbeckische Pflanze, | 97  | Schwalbenwurz,        | 16      |
| Ruhrpflanze,          | 47  | Schwarzwurz,          | 3       |
| Runzelbart,           | 14  | Schwefelwurz,         | 84      |
|                       |     | Schweinrüssel,        | 108     |
|                       |     | Schweinsbrod,         | 33      |
| Safran,               | 32  | Schwerdel,            | 46      |
| Salat,                | 63  | ——— Wasser =          | 21      |
| Salben,               | 98  | Schwerd = Lilie,      | 57      |
| Salomons = Siegel,    | 30  | Schwertel = Lilie,    | 3       |
| Salzkraut,            | 98  | Schwertische Pflanze, |         |
| Samoskraut,           | 99  |                       | III     |
| Sammtröslein,         | 4   | Schwingel,            | 40      |
| Sandkraut,            | 14  | Scorzonere,           | 104     |
| St. Peterswurz,       | 16  | See = Nelken,         | 111     |
| Sanickel,             | 100 | See = Rose,           | 77      |
| ——— Berg =            | 31  | Seidenpflanze,        | 16      |
| ——— Weiblicher,       | 19  | Seifenkraut,          | 100     |
| Saracena,             | 100 | Senetpflanze, wilde,  | 24      |
| Sattelblume,          | 100 | Senf, Meer =          | 21      |
| Saturei,              | 100 | Sergenkraut,          | 113     |
| Saukraut,             | 56  | Sesel,                | 107     |

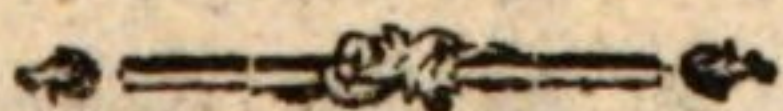


|                        |     |                        |        |
|------------------------|-----|------------------------|--------|
| Sibbaldische Pflanze,  |     | Stift = Blume,         | 4      |
|                        | 107 | Storchschnabel,        | 44     |
| Sibthorpische Pflanze, |     | Straußgras,            | 4      |
|                        | 107 | Streichkraut,          | 34     |
| Siebenfingerkraut,     | 30  | Sturmhut,              | 2      |
| Silene,                | 107 | Süßholz,               | 46     |
| Silphium,              | 108 | ——— wildes,            | 19     |
| Sinau,                 | 5   |                        |        |
| Sinngrün,              | 122 | Tabernaemontana,       | 112    |
| Smyrnenkraut,          | 108 | Lagekraut,             | 114    |
| Sonnenblume, 48.       | 112 | Laubnessel,            | 63     |
| Sonnenblume, Ba-       |     | Lazette,               | 75     |
| stard =                | 48  | Telephskraut,          | 112    |
| Sonnenblume, Zwerg =   | 97  | Teufelsabbis,          | 102    |
| Sophora,               | 110 | Thurnkraut,            | 119    |
| Spargel,               | 16  | Thurnkraut, unäch-     |        |
| Spargel,               | 110 | tes,                   | 13     |
| Spartogras,            | 111 | Thymian,               | 113    |
| Spechtwurzel,          | 35  | Tiarella,              | 114    |
| Spick,                 | 64  | Tragant,               | 19     |
| Spierpflanze,          | 110 | Trientale,             | 114    |
| Spigelsche Pflanze,    | 110 | Trigonella,            | 115    |
| Spinnenkraut,          | 11  | Türkischer Bund,       | 66     |
| Stärckkraut,           | 24  | Tulpe,                 | 116    |
| Stechwinde,            | 108 |                        |        |
| Steinbrech,            | 101 |                        |        |
| ——— Gold =             | 27  | Baillantische Pflanze, |        |
| Stein = Eppich,        | 21  |                        | 119    |
| Steinhirse,            | 68  | Weilgen,               | 123    |
| Steinsaamen,           | 68  | Venuschuh,             | 34     |
| Stendel,               | 100 | Vibernwurzel,          | 104    |
| Stendelwurz, 79.       | 106 | Viole,                 | 123    |
| Sternblume, 17. 71. 81 |     | —— Wasser =            | 21     |
| Sternleberkraut,       | 16  | Vogelmilch,            | 81     |
| Sternkraut, nicken =   |     | Vogelnest,             | 19. 78 |
| des,                   | 24  |                        |        |

Wachen =



|                     |     |                 |        |
|---------------------|-----|-----------------|--------|
| Wachendorfia,       | 124 | Wiesenraute,    | 113    |
| Wachablume,         | 26  | Winde,          | 30     |
| Waid,               | 62  | Wind = Röslein, | 8      |
| Waldgöttin = Kraut, | 37  | Wintergrün,     | 91     |
| Waldmeister,        | 16  | Wirbeldoste,    | 28     |
| Wald = Melisse,     | 71  | Wirbelkraut,    | 19     |
| Wald = Rebe,        | 28  | Wolfmilch,      | 39     |
| Wallwurz,           | 111 | Wolfssfuß,      | 70     |
| Wanzengeſicht,      | 31  | Wolfſkirsche,   | 20     |
| Wanzenkraut,        | 27  | Wolfswurz,      | 2      |
| Wasser = Aloe,      | 111 | Wollblume,      | 11     |
| Wasserblatt,        | 55  | Wollkraut,      | 7. 120 |
| Wasserdoſte,        | 39  | Wolberley,      | 14     |
| Wasserfeder,        | 111 | Wucherblume,    | 27     |
| Wasser = Schwerdel, | 21  | Wundkraut,      | 11     |
| Wasser = Tulipanen, | 77  | ——— Heydnisch,  | 106    |
| Wasser = Viole,     | 21  | ——— Saraceni-   |        |
| Wasserwegerich,     | 5   | ſches,          | 109    |
| Weberkarte,         | 36  |                 |        |
| Wegerich,           | 86  | Yucca,          | 124    |
| Wegtritt,           | 87  |                 |        |
| Weiberkrieg,        | 78  | Zäpfgenkraut,   | 119    |
| Weide,              | 98  | Zahakraut,      | 34     |
| Weiderich,          | 37  | Zantoxylum,     | 124    |
| Weißwurz,           | 30  | Zaun = Blume,   | 11     |
| Weizen,             | 115 | Zaunrübe,       | 21     |
| Wermuth,            | 14  | Zehrwurz,       | 37     |
| Wicke,              | 122 | Zeitloſen,      | 29     |
| Wiederthon,         | 17  | Zellblume,      | 78     |
| Wiesengeld,         | 70  | Zweyblatt       | 78     |
| Wiesenknopf,        | 99  |                 |        |





## Errata.

- p. 8 linea 28 pnrpurascente lege purpurascente.  
— 20 — 20 tubro — rubro.  
— 22 — 25 lactaeo — lacteo.  
— 35 — 22 } coralla — corolla.  
                  26 }  
— 96 — 26 areticus — arcticus.
-



---

**D**ieser brochirte Catalogus von  $9\frac{1}{2}$  Bogen in 8vo, kostet 8 Groschen, und ist in Dresden, in dem privilegirten Address-Comtoir, in der Gerlachischen Buchhhandlung und bey dem Herausgeber sowohl, als in Leipzig, in der Churfürstl. Zeitungs-Expedition und in der Böhmischen Buchhandlung, auch in verschiedenen ausländischen Buchhandlungen zu Breslau, Prag, Wien, Warschau etc. zu bekommen.

Bey dem Herausgeber sind auch um billige Preise zu haben:

- 1.) Nordamerikanische und andere ausländische Bäume und Sträucher, sammt zugehörigen einheimischen, welche zu Plantagen, Englischen Gärten und vielen andern Anlagen, auch zu Auszierung der Zimmer und Gewächshäuser gebraucht werden. Der brochirte Catalogus hiervon, von  $5\frac{1}{4}$  Bogen in 8vo, kostet nunmehr, da noch mehrere Exemplare gedruckt worden, nur 4 Groschen, und ist in vorgeannten Orten zu bekommen.
- 2.) Seltene Gewächshaus-Pflanzen, in Bäumen, Sträuchern, Stauden- und Zwiebel-Gewächsen bestehend.
- 3.) Gute und theils rare Obst-Bäume und Sträucher, nebst Weinreben.
- 4.) Blumen-Zwiebeln allerley Arten in zahlreichen Sorten.

5.) Nel-



5.) Nelken, Aurickeln und Primula veris in schönen Sorten.

Von No. 2 bis 5 sollen, sobald nur möglich, besondere Verzeichnisse ausgegeben werden.

Der angekündigte alphabetische und systematische Universal-Catalogus von dessen sämmtlichen Baum- und Stauden-Pflanzen, in lateinischer, englischer, französischer und deutscher Sprache, nebst Anmerkungen von Wartung, Größe, Wachsthum, Laub, Blüten, Frucht und vielfältiger Nuzung in der Medicin und Oeconomie, sammt deutschen Nahmen-Register, wird aber nicht eher, als zum erstfolgenden Herbst fertig werden. Denn dieser erfordert vielmehr Arbeit und Genauigkeit, dazu Ruhe und Verlagskosten.



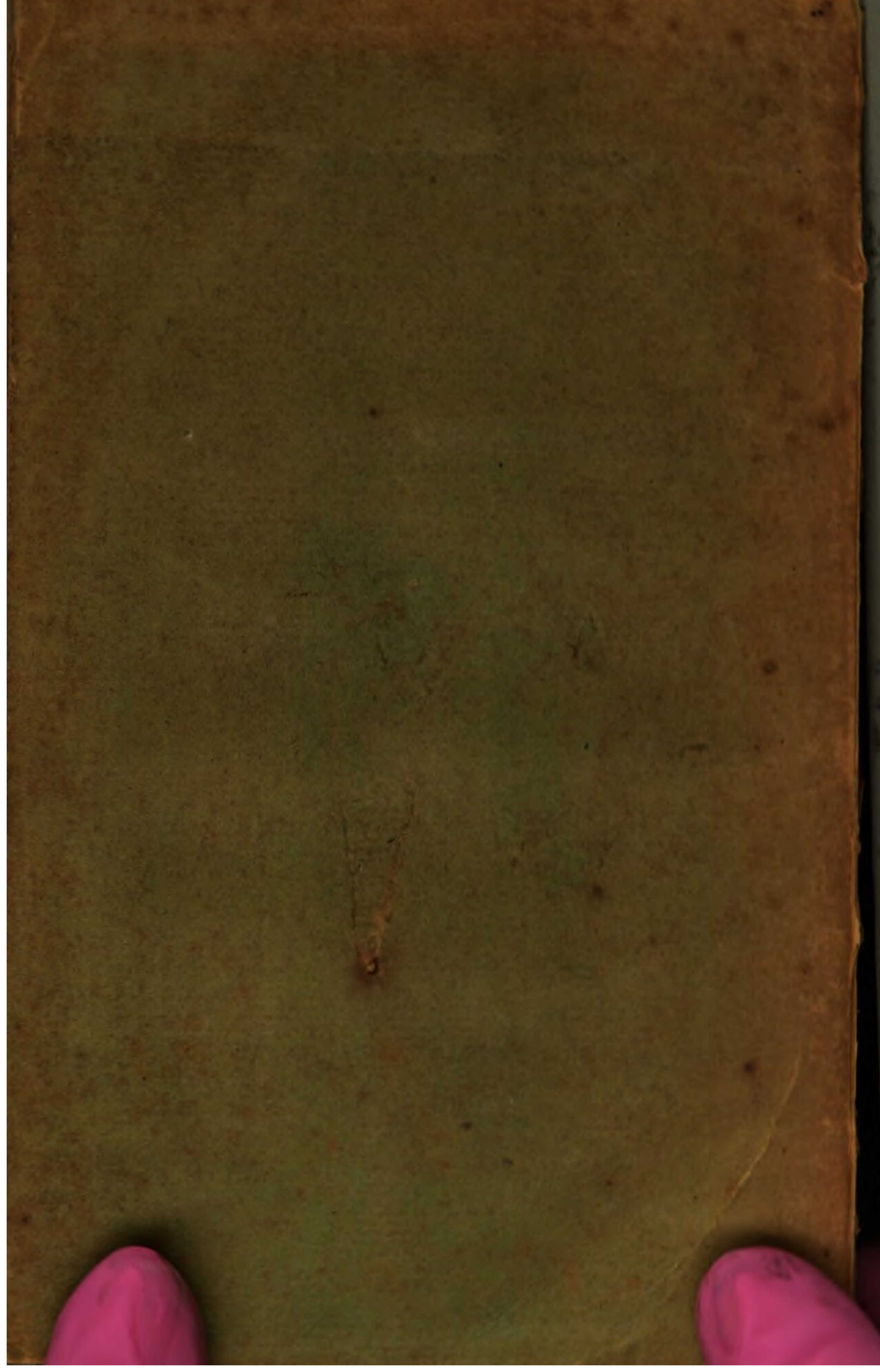


la veris in

ld nur mög  
werden.

und system  
sämmtlich  
nischer, eng  
prache, ne  
Wachsthu  
r Nuzung  
utschen Ne  
zum erst  
dieser erf  
dazu Roh







Börner, Gottlob

Catalogue Alphabetique D'Arbres, D'Arbrisseaux Et D'Arbustes Tant  
Indigenes Qu'Exotiques dont la majeure partie sont De L'Amérique  
Septentrionale Et qui viennent en plein air dans nos Climats, Servant à  
des Plantages, Allées, à des jardins d'hyver toujours verdoyants, à des bô  
cages et soit-disants pans anglois, à des berceaux, cabinets de verdure,  
Bd.: Zweytes alphabetisches Verzeichniss

à Dresden 1787

Phyt. 54-2

urn:nbn:de:bvb:12-bsb10301118-2

VD18 90643631